

**GoGear**



SA5225BT

SA5245BT

SA5247BT

SA5285BT

SA5287BT

SA5295BT

Félicitations pour votre achat et  
bienvenue dans l'univers Philips !  
Pour profiter pleinement de  
l'assistance offerte par Philips,  
enregistrez votre produit à l'adresse  
suivante : [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

---

Baladeur audio/vidéo numérique

---

**PHILIPS**



# PHILIPS

## Philips Consumer Lifestyle

---

HK- 0817-SA5225BT  
(report No.)

### EC DECLARATION OF CONFORMITY

We,

Philips Consumer Lifestyle  
(manufacturer's name)

Philips, Glaslaan 2, 5616 JB Eindhoven, The Netherlands  
(manufacturer's address)

declare under our responsibility that the electrical product:

Philips  
(name)

SA5225BT/00, /02  
(type or model)

Digital Audio Player  
(product description)

to which this declaration relates is in conformity with the following standards:

EN55013: 2001 + adm. A1: 2003 + adm. A2: 2006 + EN55020: 2002 + adm. A1: 2003 + adm. A2: 2005 + EN55022: 2006 + EN55024: 1998 + adm. A1: 2001 + adm. A2: 2003 + EN61000-4-5: 2001 + EN61000-4-11: 2004 + EN61000-3-2: 2000 + adm. A2: 2005 + EN61000-3-3: 1995 + adm. A1: 2001 + adm. A2: 2005 + ETSI EN300 328 V1.7.1: 2006 + ETSI EN301 489-17 V1.2.1: 2002 + ETSI EN301 489-1 V1.6.1: 2005 + EN 50371: 2002 + EN60950-1: 2006 + EN50332-1: 2000  
(title and/or number and date of issue of the standards)

following the provisions of 99/5/EC & 2004/108EC & 2006/95/EC directives

and are produced by a manufacturing organization on ISO 9000 level.

Leuven, April 25, 2008  
(place, date)

Frank Dethier  
Development Manager  
Innovation Lab Leuven  
Philips Consumer Lifestyle  
(signature, name and function)



# PHILIPS

## Philips Consumer Lifestyle

---

HK- 0817-SA5245BT  
(report No.)

### EC DECLARATION OF CONFORMITY

We,

Philips Consumer Lifestyle  
(manufacturer's name)

Philips, Glaslaan 2, 5616 JB Eindhoven, The Netherlands  
(manufacturer's address)

declare under our responsibility that the electrical product:

Philips  
(name)

SA5245BT/00, /02  
(type or model)

Digital Audio Player  
(product description)

to which this declaration relates is in conformity with the following standards:

EN55013: 2001 + adm. A1: 2003 + adm. A2: 2006 + EN55020: 2002 + adm. A1: 2003 +  
adm. A2: 2005 + EN55022: 2006 + EN55024: 1998 + adm. A1: 2001 + adm. A2: 2003 +  
EN61000-4-5: 2001 + EN61000-4-11: 2004 + EN61000-3-2: 2000 + adm. A2: 2005 +  
EN61000-3-3: 1995 + adm. A1: 2001 + adm. A2: 2005 + ETSI EN300 328 V1.7.1: 2006 +  
ETSI EN301 489-17 V1.2.1: 2002 + ETSI EN301 489-1 V1.6.1: 2005 + EN 50371: 2002 +  
EN60950-1: 2006 + EN50332-1: 2000  
(title and/or number and date of issue of the standards)

following the provisions of 99/5/EC & 2004/108EC & 2006/95/EC directives

and are produced by a manufacturing organization on ISO 9000 level.

Leuven, April 25, 2008  
(place, date)

Frank Dethier  
Development Manager  
Innovation Lab Leuven  
Philips Consumer Lifestyle  
(signature, name and function)



# PHILIPS

## Philips Consumer Lifestyle

---

HK- 0817-SA5285BT  
(report No.)

### EC DECLARATION OF CONFORMITY

We,

Philips Consumer Lifestyle  
(manufacturer's name)

Philips, Glaslaan 2, 5616 JB Eindhoven, The Netherlands  
(manufacturer's address)

declare under our responsibility that the electrical product:

Philips  
(name)

SA5285BT/00, /02  
(type or model)

Digital Audio Player  
(product description)

to which this declaration relates is in conformity with the following standards:

EN55013: 2001 + adm. A1: 2003 + adm. A2: 2006 + EN55020: 2002 + adm. A1: 2003 +  
adm. A2: 2005 + EN55022: 2006 + EN55024: 1998 + adm. A1: 2001 + adm. A2: 2003 +  
EN61000-4-5: 2001 + EN61000-4-11: 2004 + EN61000-3-2: 2000 + adm. A2: 2005 +  
EN61000-3-3: 1995 + adm. A1: 2001 + adm. A2: 2005 + ETSI EN300 328 V1.7.1: 2006 +  
ETSI EN301 489-17 V1.2.1: 2002 + ETSI EN301 489-1 V1.6.1: 2005 + EN 50371: 2002 +  
EN60950-1: 2006 + EN50332-1: 2000  
(title and/or number and date of issue of the standards)

following the provisions of 99/5/EC & 2004/108EC & 2006/95/EC directives

and are produced by a manufacturing organization on ISO 9000 level.

Leuven, April 25, 2008  
(place, date)

Frank Dethier  
Development Manager  
Innovation Lab Leuven  
Philips Consumer Lifestyle  
(signature, name and function)



# PHILIPS

## Philips Consumer Lifestyle

---

HK- 0843-SA5295BT  
(report No.)

### EC DECLARATION OF CONFORMITY

We,

Philips Consumer Lifestyle  
(manufacturer's name)

Philips, Glaslaan 2, 5616 JB Eindhoven, The Netherlands  
(manufacturer's address)

declare under our responsibility that the electrical product:

Philips  
(name)

SA5295BT/00, /02  
(type or model)

Digital Audio Player  
(product description)

to which this declaration relates is in conformity with the following standards:

EN55013: 2001 + admtd.A1: 2003 + admtd. A2: 2006 + EN55020: 2007 + EN55022: 2006 +  
EN55024: 1998 + admtd.A1: 2001 + admtd.A2: 2003 + EN61000-4-5: 2001 + EN61000-4-  
11: 2004 + EN61000-3-2: 2000 + admtd A2: 2005 + EN61000-3-3: 1995 + admtd.A1: 2001  
+ admtd.A2: 2005 + ETSI EN300 328 V1.7.1: 2006 + ETSI EN301 489-17 V1.2.1: 2002 +  
ETSI EN301 489-1 V1.6.1: 2005 + EN 50371: 2002 + EN60950-1: 2006 + EN50332-1:  
2000

(title and/or number and date of issue of the standards)

following the provisions of 99/5/EC & 2004/108EC & 2006/95/EC directives

and are produced by a manufacturing organization on ISO 9000 level.

Frank Dethier

Leuven, October 25, 2008  
(place, date)

Frank Dethier  
Development Manager  
Innovation Lab Leuven  
Philips Consumer Lifestyle  
(signature, name and function)

## Besoin d'aide ?

Visitez notre site Web

[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

pour accéder aux ressources mises à votre disposition, notamment aux manuels d'utilisation, aux dernières mises à jour logicielles et à la foire aux questions.

# Contenu

1	Informations de sécurité importantes	4
2	Votre nouveau lecteur	10
2.1	Contenu de l'emballage	10
2.2	Enregistrement de votre produit	10
3	Guide de démarrage	11
3.1	Présentation des commandes et des connexions	11
3.2	Menu principal	12
3.3	Installation	12
3.4	Connexion et chargement	13
3.4.1	Utilisation du câble USB fourni	13
3.4.2	Indication du niveau de la batterie	14
3.5	Transfert de musique et d'images	14
3.6	Téléchargement, conversion et transfert de vidéos avec MediaConverter™	14
3.6.1	Téléchargement ou ajout de vidéos à MediaConverter™	15
3.6.2	Conversion et transfert de vidéos avec MediaConverter™	16
3.7	Utilisation	17
3.7.1	Mise sous/hors tension	17
3.7.2	Navigation dans les menus	17
3.7.3	Commutateur de verrouillage	18
3.8	Connexion d'un casque Bluetooth® (ou de tout autre périphérique Bluetooth®)	19
4	Gestion et transfert d'images et de musique à l'aide du Lecteur Windows Media 11	21
4.1	Installation du Lecteur Windows Media 11 (LWM11)	21
4.2	Transfert de musique et d'images	21
4.2.1	Ajout de fichiers musicaux et d'images à la bibliothèque du LMW1121	
4.2.2	Ajout de fichiers musicaux et d'images stockés à un autre emplacement de votre ordinateur ou de votre réseau	21
4.2.3	Basculement entre les bibliothèques de musique et d'images du Lecteur Windows Media et du baladeur	22
4.2.4	Encodage de morceaux d'un CD	23
4.2.5	Achat de musique en ligne	25
4.3	Synchronisation du contenu Windows Media avec votre baladeur	25
4.3.1	Configuration du baladeur	26
4.3.2	Basculement entre les méthodes de synchronisation manuelle et automatique	26
4.3.3	Sélection de fichiers et définition de priorités pour la synchronisation automatique	27
4.3.4	Sélection de fichiers et de playlists pour la synchronisation manuelle	28
4.3.5	Copie de fichiers du baladeur vers l'ordinateur	30

# Contenu

<b>4.4</b>	<b>Gestion des playlists du Lecteur Windows Media</b>	<b>31</b>
4.4.1	Création d'une playlist normale	31
4.4.2	Création d'une playlist automatique	32
4.4.3	Modification d'une playlist	33
4.4.4	Transfert de playlists sur le baladeur	34
<b>4.5</b>	<b>Gestion des fichiers et des playlists dans le Lecteur Windows Media 11</b>	<b>34</b>
4.5.1	Recherche de musique ou d'images via le LWM11	34
4.5.2	Suppression de fichiers et de playlists de la bibliothèque du LWM1134	34
4.5.3	Suppression de fichiers et de playlists du baladeur	35
4.5.4	Modification des informations d'un morceau via le LWM11	36
4.5.5	Formatage du baladeur via le LWM11	37
<b>5</b>	<b>Fonctionnement détaillé</b>	<b>38</b>
<b>5.1</b>	<b>Mode musique</b>	<b>38</b>
5.1.1	Commande	38
5.1.2	Recherche de titre	39
5.1.3	Définition d'une limite de niveau sonore	40
5.1.4	Reprise de la lecture (lecture en cours)	40
<b>5.2</b>	<b>Bibliothèque d'images</b>	<b>41</b>
5.2.1	Affichage d'images	41
5.2.2	Ajout d'images au dossier Favorites	41
5.2.3	Diaporama	41
<b>5.3</b>	<b>Écoute de livres audio</b>	<b>42</b>
5.3.1	Ajout de livres audio au SA52	42
5.3.2	Sélection des livres audio par titre de livre	42
5.3.3	Commandes des livres audio	43
5.3.4	Réglage de la vitesse de lecture des livres audio	43
5.3.5	Ajout d'un signet dans un livre audio	43
5.3.6	Recherche d'un signet dans un livre audio	44
5.3.7	Suppression d'un signet dans un livre audio	44
5.3.8	Suppression d'un livre audio	44
<b>5.4</b>	<b>Vidéo</b>	<b>45</b>
5.4.1	Transfert de vidéos depuis un ordinateur vers votre baladeur	45
5.4.2	Lecture d'une vidéo	45
5.4.3	Commande de lecture rapide en avant/arrière	45
<b>5.5</b>	<b>Radio</b>	<b>46</b>
5.5.1	Réglage automatique des stations radio	46
5.5.2	RDS (Radio Data System)	46
5.5.3	Écoute d'une présélection radio	46
5.5.4	Réglage manuel d'une station radio	47
5.5.5	Enregistrement manuel d'une station radio dans une présélection	47
5.5.6	Enregistrement simultané de la radio FM <sup>1</sup>	47

# Contenu

5.6	Enregistrements	48
5.6.1	Lecture de vos enregistrements	48
5.6.2	Transfert d'enregistrements vers votre ordinateur	48
5.6.3	Suppression d'enregistrements	49
5.7	Utilisation du baladeur pour stocker et transporter des fichiers de données	49
6	Lecture et transfert de musique, vidéos ou livres audio par <i>Bluetooth</i> <sup>®</sup>	50
6.1	Lecture de fichiers audio ou vidéo, ou de livres audio sur un autre périphérique de sortie <i>Bluetooth</i> <sup>®</sup>	50
6.2	Transfert de fichiers vers et à partir d'un autre périphérique <i>Bluetooth</i> <sup>®</sup>	52
6.2.1	Transfert de fichiers à partir d'une liste	52
6.2.2	Transfert de fichiers en cours de lecture	53
6.2.3	Réception de fichiers	53
7	Réglages	54
7.1	Réglages personnalisés de l'égaliseur	55
8	Mise à jour de votre baladeur	56
8.1	Mise à jour du logiciel	56
9	Données techniques	57
10	Foire aux questions	59

# 1 Informations de sécurité importantes

## Maintenance générale

### Pour éviter tout endommagement ou mauvais fonctionnement :

- N'exposez pas l'appareil à une chaleur excessive causée par un appareil de chauffage ou le rayonnement direct du soleil.
- Évitez de faire tomber votre lecteur et de laisser tomber des objets sur le lecteur.
- Ne plongez pas le lecteur dans l'eau. Évitez toute infiltration d'eau dans la prise casque et dans le compartiment de la batterie : vous risqueriez d'endommager sérieusement l'appareil.
- N'employez aucun produit de nettoyage à base d'alcool, d'ammoniaque, de benzène ou de substances abrasives susceptibles d'endommager l'appareil.
- Les téléphones portables allumés à proximité de l'appareil peuvent provoquer des interférences.
- Sauvegardez vos fichiers. Veillez à bien conserver les fichiers originaux téléchargés sur votre appareil. Philips décline toute responsabilité en cas de perte de données liée à l'endommagement du produit ou à tout autre défaut de lisibilité des données.
- Pour éviter tout problème, gérez vos fichiers musicaux (transfert, suppression, etc.) exclusivement à l'aide du logiciel audio fourni.

### Températures de fonctionnement et de stockage

- Utilisez l'appareil dans un endroit où la température est toujours comprise entre 0 et 35 °C.
- Entrez l'appareil dans un endroit où la température est toujours comprise entre -20 et 45 °C.
- En cas de basses températures, l'autonomie de la batterie peut être réduite.

### Pièces et accessoires de rechange

Visitez la page [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) pour commander des pièces et accessoires de rechange.



## Sécurité d'écoute

### Écoutez à un volume modéré.

- L'utilisation des écouteurs à un volume élevé peut entraîner des pertes auditives. Ces écouteurs peuvent produire des niveaux sonores nuisibles à l'ouïe d'une personne normale, même si l'exposition est inférieure à une minute. Ces niveaux sonores élevés sont destinés aux personnes ayant déjà subi une diminution de leurs capacités auditives.
- Le son peut être trompeur. Au fil du temps, votre niveau de confort auditif s'adapte à des volumes plus élevés. Par conséquent, après une écoute prolongée, ce qui semble être un volume normal peut en fait être un volume élevé pouvant causer des dommages à votre audition. Pour éviter cela, réglez le volume à un niveau non nuisible assez longtemps pour que votre ouïe s'y habitue et ne le changez plus.

### **Pour définir un volume non nuisible :**

- Réglez le volume à un niveau faible.
- Augmentez progressivement le volume, jusqu'à ce que vous puissiez entendre le son confortablement et clairement, sans distorsion.

### **Limitez les périodes d'écoute :**

- Une exposition prolongée au son, même à des niveaux normaux et non nuisibles, peut entraîner des pertes auditives.
- Veillez à utiliser votre appareil de façon raisonnable et faites des pauses appropriées.

### **Respectez les recommandations suivantes lorsque vous utilisez les écouteurs.**

- Écoutez à des niveaux de volume raisonnables et pendant des périodes raisonnables.
- Ne modifiez pas le réglage de votre volume lorsque votre ouïe est en phase d'adaptation.
- Ne réglez pas le volume à un niveau tel que vous ne puissiez plus entendre ce qui se passe autour de vous.
- Dans des situations pouvant présenter un danger, soyez prudent ou cessez temporairement d'utiliser l'appareil.
- N'utilisez pas les écouteurs lorsque vous conduisez un véhicule à moteur, ou lorsque vous faites du vélo, de la planche à roulettes, etc. : cette utilisation des écouteurs peut être dangereuse sur la route et est illégale dans de nombreux pays.

### **Important (pour les modèles fournis avec des écouteurs) :**

Philips garantit la conformité des seuils de tolérance audio maximale de ses lecteurs, telle que définie par les organismes chargés de la réglementation applicable, uniquement avec le modèle d'origine des écouteurs fournis. Si un remplacement s'avère nécessaire, nous vous recommandons de contacter votre revendeur afin de commander un modèle identique à celui qui vous a été fourni initialement par Philips.

## **Informations sur les droits d'auteur**

Toutes les autres marques et noms de produits sont des marques commerciales appartenant à leurs sociétés ou organisations respectives.

La duplication non autorisée d'enregistrements, téléchargés depuis Internet ou copiés depuis des CD audio, constitue une violation des lois et traités internationaux en vigueur sur les droits d'auteur.

La réalisation de copies non autorisées de contenu protégé contre la copie, notamment de programmes informatiques, fichiers, diffusions et enregistrement sonores, peut représenter une violation de droits d'auteur et une infraction à la loi. Cet appareil ne doit pas être utilisé à ces fins.

Le présent appareil est protégé par des droits de propriété intellectuelle de Microsoft Corporation. L'utilisation ou la distribution d'une telle technologie hors de cet appareil est interdite sans licence de Microsoft ou d'une filiale agréée de Microsoft.

Les fournisseurs de contenu ont recours à la technologie de gestion des droits numériques pour Windows Media (« WM-DRM », ou Windows Media Digital Rights Management) contenue dans le présent appareil pour protéger l'intégrité de leur contenu (« Contenu Sécurisé » ou « Secure Content » en anglais) et ce afin d'empêcher toute atteinte à leurs droits de propriété intellectuelle, y compris leurs droits d'auteur, sur ce contenu. Cet appareil utilise le logiciel WM-DRM pour lire du Contenu Sécurisé (le « Logiciel WM-DRM »). Si la sécurité du Logiciel WM-DRM dans le présent appareil a été violée, Microsoft peut révoquer (soit de son propre chef soit à la demande des propriétaires du Contenu Sécurisé (« Propriétaires du Contenu Sécurisé ») le droit du Logiciel WM-DRM à acquérir de nouvelles licences de copie, d'affichage et/ou de lecture du Contenu Sécurisé. Une telle révocation peut également bloquer toute tentative de transfert, stockage, copie, affichage et/ou lecture du Contenu Sécurisé précédemment mémorisé sur votre appareil. La révocation n'a aucune incidence sur la capacité du Logiciel WM-DRM à lire un contenu non protégé. Une liste des Logiciels WM-DRM révoqués est envoyée à votre appareil chaque fois que vous téléchargez une licence de Contenu Sécurisé à partir d'Internet ou d'un ordinateur. Microsoft peut également, en plus de cette licence, télécharger des listes de révocation sur votre appareil au nom des Propriétaires du Contenu Sécurisé, susceptibles de désactiver la possibilité pour votre appareil de copier, d'afficher et/ou de lire ledit Contenu Sécurisé.

En cas de révocation, Philips essaiera de rendre disponibles des mises à jour logicielles pour restaurer partiellement ou totalement la capacité de votre appareil à transférer, stocker, copier, afficher et/ou lire un Contenu Sécurisé, ainsi que d'y accéder. Toutefois, la possibilité de rendre disponibles de telles mises à jour n'incombe pas exclusivement à Philips. Philips ne garantit pas qu'après révocation, de telles mises à jour de logiciel soient disponibles. Si ces mises à jour ne sont pas disponibles, votre appareil ne pourra pas transférer, stocker, copier, afficher ni lire un Contenu Sécurisé, même si ce Contenu Sécurisé se trouve déjà mémorisé sur votre appareil.

De surcroît, même si de telles mises à jour de logiciel sont disponibles, il se peut qu'elles ne permettent pas à votre appareil de transférer, stocker, copier, afficher ni de lire un Contenu Sécurisé préalablement mémorisé sur votre appareil. Dans certains cas, vous pourrez transférer le contenu à partir d'un ordinateur. Dans d'autres cas, il se peut que vous deviez racheter le Contenu Sécurisé préalablement acquis.

En résumé : Microsoft, les Propriétaires de Contenu Sécurisé et les distributeurs de Contenu Sécurisé peuvent vous refuser l'accès ou restreindre votre accès à un Contenu Sécurisé. Ils peuvent également désactiver la faculté de votre appareil de transférer, stocker, copier, afficher et/ou lire du Contenu Sécurisé, même une fois que vous avez payé pour l'obtenir et que vous l'avez obtenu. Ni votre accord ni l'accord ou l'approbation de Philips ne sont nécessaires à l'une de ces parties pour vous priver, vous refuser ou limiter d'une quelconque manière l'accès au Contenu Sécurisé ou pour désactiver la faculté de votre appareil de transférer, stocker, accéder, copier, afficher et/ou lire un Contenu Sécurisé. Philips ne garantit pas que vous puissiez transférer, stocker, copier, afficher et/ou lire un Contenu Sécurisé, ni y accéder.

Windows Media et le logo Windows sont des marques déposées de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays.

# Agissez de manière responsable ! Respectez les droits d'auteur.



Philips respecte la propriété intellectuelle d'autrui et demande à ses utilisateurs de faire de même.

Les contenus multimédias sur Internet ont pu être créés et/ou distribués sans l'autorisation du détenteur des droits d'auteur originaux.

La copie ou la distribution de contenus non autorisés peut enfreindre les lois relatives aux droits d'auteur dans différents pays, dont le vôtre.

Vous avez la responsabilité de respecter les lois relatives aux droits d'auteur.

L'enregistrement et le transfert vers cet appareil de vidéos téléchargées sur votre ordinateur sont uniquement autorisés pour les contenus disposant d'une licence en bonne et due forme ou les contenus appartenant au domaine public. Ces contenus ne peuvent être utilisés qu'en privé, à des fins strictement non commerciales et dans le respect des éventuelles exigences relatives aux droits d'auteur précisées par le détenteur des droits d'auteur de l'œuvre. Il est possible que ces exigences interdisent les copies supplémentaires. Les vidéos peuvent intégrer des dispositifs de protection contre la copie rendant impossibles les copies supplémentaires. Si c'est le cas, la fonction d'enregistrement est désactivée et un message s'affiche.

## Journalisation de données

Philips n'a de cesse d'améliorer la qualité de votre produit Philips et d'en optimiser l'utilisation. Dans cette optique, certaines informations/données relatives à l'utilisation de l'appareil ont été enregistrées dans sa mémoire rémanente. Ces données permettent d'identifier et de détecter les défauts ou problèmes que l'utilisateur est susceptible de rencontrer en cours d'utilisation. À titre d'exemple, les données enregistrées concernent la durée de lecture en mode musical et en mode tuner, ainsi que le nombre de fois où l'appareil s'est déchargé. En revanche, la mémoire ne contient aucune information sur le contenu de l'appareil, le support utilisé ou sur la source des téléchargements. Les données enregistrées dans l'appareil seront extraites et utilisées **UNIQUEMENT** si l'utilisateur le renvoie à un centre de réparation Philips et **UNIQUEMENT** en vue de détecter et de prévenir d'éventuels problèmes. Ces données seront mises à la disposition de l'utilisateur sur simple demande.

# Mise au rebut de votre ancien produit et de la batterie intégrée

Tous nos produits sont fabriqués avec des matériaux et des composants de haute qualité pouvant être recyclés et réutilisés.

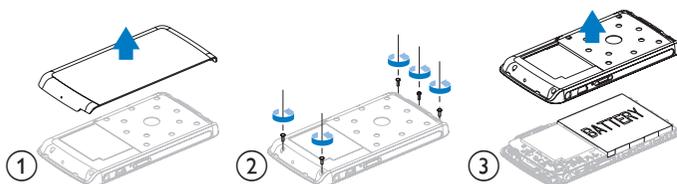


Le symbole de poubelle barrée sur un produit indique que ce dernier est conforme à la Directive européenne 2002/96/EC. Ce symbole peut également être associé à un symbole chimique, ce qui signifie que le produit est conforme à la directive environnementale relative à ce produit chimique.

Ne mettez jamais votre produit au rebut avec vos déchets ménagers. Renseignez-vous auprès de votre revendeur pour en savoir plus sur la réglementation locale en vigueur en matière de recyclage non nuisible pour l'environnement. La mise au rebut citoyenne de votre ancien produit permet de protéger l'environnement et la santé.

Votre produit contient une batterie rechargeable intégrée relevant de la Directive européenne 2006/66/EC qui ne doit pas être mise au rebut avec les déchets ménagers.

Pour assurer le bon fonctionnement et la sécurité de votre produit, confiez-le toujours à un centre de collecte agréé ou un centre de service pour qu'un professionnel retire ou remplace la batterie comme suit :



Informez-vous auprès des instances locales sur le système de collecte des batteries car la mise au rebut citoyenne permet de protéger l'environnement et la santé.

## Modifications

Les modifications non autorisées par le fabricant peuvent annuler le droit des utilisateurs à utiliser cet appareil.

## Avis pour l'Union européenne

Cet appareil est conforme aux normes d'interférence radio de l'Union européenne.

# Avertissement spécifique aux États-Unis



Remarque :

À l'issue des tests dont il a fait l'objet, cet équipement a été déclaré conforme à la section 15 de la réglementation FCC applicable aux appareils numériques de classe B. Ces limites sont conçues pour fournir une protection suffisante contre les interférences nuisibles dans les installations résidentielles. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des ondes radioélectriques. Il est susceptible de créer des interférences nuisibles dans les communications radioélectriques s'il n'est pas installé ou utilisé conformément au mode d'emploi.

Cependant, l'absence d'interférences dans une installation particulière n'est pas garantie. Dans le cas où cet équipement créerait des interférences avec la réception radio ou télévisée, ce qui peut être vérifié en éteignant et en rallumant l'appareil, il est conseillé d'essayer de corriger ces interférences en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- déplacer l'antenne de réception ;
- augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur ;
- raccorder l'équipement à une prise de courant située sur un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est connecté ;
- se renseigner auprès d'un distributeur ou d'un technicien radio/TV qualifié.

## Avertissement spécifique au Canada

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme ICES-003 du Canada. Il est conforme à la réglementation FCC, section 15, et à la norme 21 CFR 1040.10. Son utilisation est soumise à deux conditions :

- L'appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles, et
- Cet appareil doit être capable de supporter différentes interférences, y compris les interférences susceptibles de provoquer un dysfonctionnement.

# 2 Votre nouveau lecteur

Le baladeur que vous venez d'acheter offre les fonctionnalités suivantes :

- Diffusion audio et transfert de fichiers par *Bluetooth*<sup>®\*</sup>
- Lecture de fichiers vidéo (WMV, MPEG4 (.avi))
- Lecture de fichiers audio (MP3, WMA)
- Affichage de pochettes d'album
- Affichage d'images
- Écoute de livres audio
- Écoute de stations de radio FM
- Enregistrement de la radio FM<sup>1</sup> et de voix/sons
- Affichage de dossiers

## 2.1 Contenu de l'emballage

Les accessoires suivants sont fournis avec votre lecteur :



Lecteur



Écouteurs avec caches interchangeables



Câble USB



Housse de voyage



Guide de mise en route



CD-ROM contenant le Lecteur Windows Media, Philips Device Manager, MediaConverter™ pour Philips, le manuel d'utilisation et la foire aux questions

## 2.2 Enregistrement de votre produit

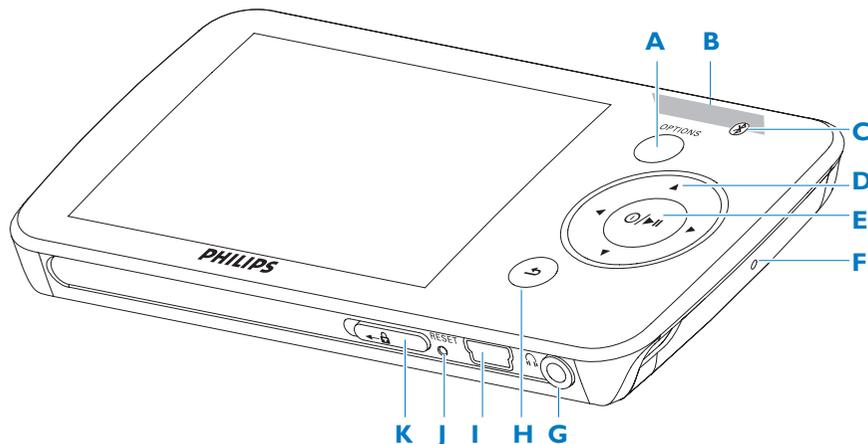
Nous vous recommandons vivement d'enregistrer votre produit afin de bénéficier des mises à jour gratuites. Pour enregistrer votre produit, veuillez vous identifier sur le site Web [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) afin que nous puissions vous informer dès qu'une mise à jour est disponible.

<sup>1</sup> Enregistrement de la radio FM : cette fonctionnalité est disponible dans toutes les zones géographiques, à l'exception des États-Unis et du Canada.

\* Les logos et la marque *Bluetooth*<sup>®</sup> sont des marques déposées de *Bluetooth SIG, Inc.* ; toutes les utilisations de ces marques par Philips sont régies par des accords de licence. Toutes les autres marques et noms commerciaux appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

# 3 Guide de démarrage

## 3.1 Présentation des commandes et des connexions



<b>A</b>	<b>OPTIONS</b>	Offre un choix d'options en fonction du menu affiché
<b>B</b>	<b>-VOLUME+</b>	Augmente / diminue le volume (maintenir enfoncé pour accélérer l'opération)
<b>C</b>		Indicateur <i>Bluetooth</i> <sup>®</sup>
<b>D</b>		Retour rapide (maintenir enfoncé pour accélérer l'opération)
		Avance rapide (maintenir enfoncé pour accélérer l'opération)
		Défilement vers le haut ou le bas (maintenir enfoncé pour accélérer l'opération)
<b>E</b>		Marche/Arrêt
		Lecture/Enregistrement / Pause
		Confirme la sélection
<b>F</b>	<b>MIC</b>	Microphone
<b>G</b>		Prise casque
<b>H</b>		Retour au niveau supérieur (maintenir le bouton enfoncé pour revenir au menu racine)
<b>I</b>		Connecteur USB
<b>J</b>	<b>RESET</b>	Rétablir
<b>K</b>	<b>Commutateur</b>	Verrouillage ou déverrouillage de tous les boutons (à l'exception de <b>-VOLUME+</b> )

## 3.2 Menu principal

Menu	Pour
 Musique	Lire les pistes de musique numérique
 Vidéo	Regarder des vidéos
 Photos	Affichage d'images
 Radio	Écouter ou enregistrer des émissions de radio FM <sup>1</sup>
 Enregistrements	Créer ou écouter des enregistrements
 Vue dossiers	Affichage de dossiers
 Réglages	Personnaliser les paramètres de votre lecteur
 Lecture en cours	Accéder à l'écran de lecture
Dernière lecture	Reprendre la lecture

## 3.3 Installation

**!** **Important** : installez le logiciel fourni sur votre CD pour transférer votre musique et vos vidéos.

Configuration requise :

- Windows XP (SP2 ou ultérieur) ou Vista
- Processeur Pentium III, 800 MHz ou plus puissant
- 128 Mo de mémoire vive
- 500 Mo d'espace libre sur le disque dur
- Connexion Internet
- Microsoft Internet Explorer 6.0 ou ultérieur
- CD-ROM
- Port USB

**!** **Important Windows XP Service Pack 2** est requis pour l'installation et l'exécution de ce logiciel. Si vous ne l'avez pas sur votre ordinateur, vous serez invité à l'installer. Veuillez l'installer, terminer l'installation de votre logiciel, et ne connecter votre appareil qu'une fois ces opérations terminées. Cette procédure est essentielle pour assurer le fonctionnement correct de votre baladeur lorsqu'il sera connecté à l'ordinateur.

- 1 Insérez le CD-ROM fourni avec votre produit dans le lecteur de CD-ROM du PC.
- 2 Pour procéder à l'installation du **Lecteur Windows Media**, de **Philips Device Manager** et de **MediaConverter™ pour Philips**, suivez les instructions qui s'affichent à l'écran. MediaConverter™ pour Philips permet de convertir les clips vidéo dans des formats pris en charge par le baladeur.

<sup>1</sup> *Enregistrement de la radio FM : cette fonctionnalité est disponible dans toutes les zones géographiques, à l'exception des États-Unis et du Canada.*

- 3 Si le programme d'installation ne s'exécute pas automatiquement, parcourez le contenu du CD à l'aide de l'**Explorateur Windows**, puis double-cliquez sur le fichier dont l'extension est .exe.

**!** **Important** : pour utiliser la fonction Stream Ripper et éviter les messages d'erreur au téléchargement, installez le codec FLV sur votre ordinateur (conseil : tapez « Télécharger codec FLV » dans la barre de recherche de votre navigateur Internet, et vous trouverez tous les sites Web proposant le fichier).

Vous avez égaré votre CD ? Pas de panique, le contenu du CD peut être téléchargé sur le site Internet [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

## 3.4 Connexion et chargement

Lorsque vous connectez le lecteur au PC, il se met en charge automatiquement.

### 3.4.1 Utilisation du câble USB fourni

- 1 Avant la première utilisation du lecteur, mettez-le en charge pendant au moins 5 heures.
  - > Le niveau de charge de la batterie<sup>2</sup> atteint 100 % après 4 heures de charge et 80 % après 2 heures.



- 2 Connectez le câble USB fourni au port mini USB situé au bas du lecteur, puis connectez l'autre extrémité à votre PC.
  - > Le lecteur commence à se charger dès que vous le connectez au PC.

**Remarque** Le lecteur est totalement chargé lorsque l'animation de charge s'arrête et que  s'affiche. L'autonomie de la batterie permet jusqu'à 30 heures<sup>2</sup> d'écoute.

<sup>2</sup> Les batteries ont un nombre limité de cycles de charge. La durée de vie de la batterie et le nombre de cycles de charge varient en fonction de l'utilisation et des réglages.

## 3.4.2 Indication du niveau de la batterie

Les niveaux de charge approximatifs de la batterie sont indiqués comme suit :



Complète



Chargée aux deux tiers



À moitié chargée



Basses



Vide



**Remarque** Lorsque la batterie est presque épuisée, l'icône de batterie faible  clignote. Le lecteur enregistre tous les réglages et les enregistrements en cours, puis s'éteint dans les 60 secondes.

## 3.5 Transfert de musique et d'images

Le Lecteur Windows Media vous permet de transférer des fichiers musicaux et des images vers votre baladeur. Pour plus d'informations, voir le chapitre **4 Gestion et transfert d'images et de musique à l'aide du Lecteur Windows Media 11 du mode d'emploi**.

## 3.6 Téléchargement, conversion et transfert de vidéos avec MediaConverter™

### ! Important

Les vidéos protégées contre la copie (DRM) téléchargées (achetées) sur Internet doivent présenter un débit binaire  $\leq$  de 800 Kbit/s pour être transférées vers votre lecteur. Avant de transférer des vidéos protégées contre la copie (DRM), assurez-vous que votre ordinateur parvient à les lire.

Vous pouvez transférer des fichiers de vidéos protégées contre la copie (DRM) au moyen d'un glisser-déposer vers le dossier de vidéos du périphérique dans Internet Explorer.

**! Important** : pour utiliser la fonction Stream Ripper et éviter les messages d'erreur au téléchargement, installez le codec FLV sur votre ordinateur (conseil : tapez « Télécharger codec FLV » dans la barre de recherche de votre navigateur Internet, et vous trouverez tous les sites Web proposant le fichier).



**MediaConverter™ pour Philips** vous permet de

- télécharger des vidéos d'Internet sur votre ordinateur, d'un simple clic sur un bouton (**Stream Ripper**),
- convertir des fichiers vidéo sur votre ordinateur, à la taille d'écran correspondant à celle de votre baladeur,
- transférer des vidéos converties de votre ordinateur sur votre baladeur.



**Remarque** La conversion et le transfert des vidéos sont des processus normalement assez longs et qui dépendent de la configuration de votre PC.

## 3.6.1 Téléchargement ou ajout de vidéos à MediaConverter™

### 3.6.1.1 Téléchargement de vidéos avec Stream Ripper\*

- 1 Dans **Internet Explorer**, ouvrez le site Web sur lequel vous souhaitez télécharger la vidéo.

Le logiciel Stream Ripper prend en charge les téléchargements sur les sites Web suivants :

- video.google.com
- myspace.com
- youtube.com

- 2 Pendant la lecture de la vidéo sur le site Web, déplacez le curseur de votre souris sur la vidéo jusqu'à ce que l'icône Stream Ripper  **Download** apparaisse dans le coin supérieur gauche, puis cliquez sur **Download** (Télécharger).



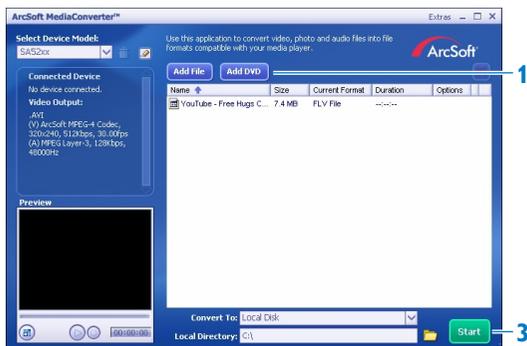
> Une fois la vidéo téléchargée, MediaConverter™ s'ouvre et affiche la vidéo téléchargée.



\* La fonction de téléchargement **Stream Ripper** requiert l'installation du **codec FLV** sur votre ordinateur.  
Pour de plus amples informations, reportez-vous à la section **Installation** de ce manuel d'utilisation.

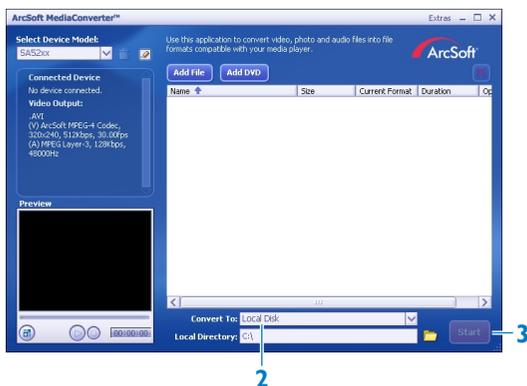
### 3.6.1.2 Ajout de fichiers vidéo depuis votre ordinateur ou votre lecteur de DVD

- 1 Dans la **fenêtre MediaConverter™**, cliquez sur **Add File / Add DVD** (Ajouter un fichier / Ajouter un DVD) pour sélectionner la source de la vidéo.
- 2 Dans la **fenêtre contextuelle**, marquez le fichier vidéo, puis cliquez sur **Open** (Ouvrir).
- 3 Dans la **fenêtre MediaConverter™**, cliquez sur **Start** (Démarrer) pour lancer la conversion et le transfert de la vidéo.

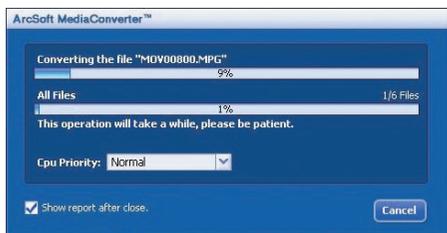


### 3.6.2 Conversion et transfert de vidéos avec MediaConverter™

- 1 Suivez les étapes de la section 3.6.1.1 ou 3.6.1.2 pour télécharger ou ajouter une vidéo.
- 2 Dans la **fenêtre MediaConverter™**, sélectionnez la destination de votre vidéo (votre baladeur Philips ou votre disque dur local).
- 3 Dans la **fenêtre MediaConverter™**, cliquez sur **Start** (Démarrer) pour lancer la conversion et le transfert de la vidéo.



- > La progression de la conversion et du transfert s'affiche.  
Tous les fichiers convertis seront transférés vers le lecteur.



**✳ Conseil** Vous pouvez également sélectionner les fichiers dans l'Explorateur Windows et les faire glisser dans l'écran MediaConverter™ pour Philips.

**☰ Remarque** Si nécessaire, les fichiers sont préalablement convertis dans un format compatible avec le baladeur.

## 3.7 Utilisation

### 3.7.1 Mise sous/hors tension

Pour mettre l'appareil sous tension, maintenez le bouton  enfoncé jusqu'à ce que le logo Philips s'affiche.

Pour mettre l'appareil hors tension, maintenez le bouton  enfoncé jusqu'à ce que le texte « Bye » s'affiche.

**✳ Conseil** Le baladeur s'éteint automatiquement en l'absence de toute opération et lecture de musique ou vidéo pendant 10 minutes.

### 3.7.2 Navigation dans les menus

Votre lecteur est équipé d'un système de navigation intuitif pour vous guider tout au long des réglages et des opérations.

Fonction	Action
Revenir au menu précédent	Appuyez sur 
Revenir au menu principal	Maintenez le bouton  enfoncé
Parcourir les menus	Appuyez sur  ou 
Se déplacer dans une liste	Appuyez sur  ou 
Sélectionner une option	Appuyez sur 

### 3.7.3 Commutateur de verrouillage

Le lecteur est équipé d'un commutateur de verrouillage qui empêche toute utilisation accidentelle.

- 1 Pour verrouiller les boutons en cours de lecture, positionnez le commutateur sur .  
> Tous les boutons, à l'exception de **-VOL+** sont verrouillés et l'afficheur indique .
- 2 Pour déverrouiller les boutons, positionnez le commutateur sur .

## 3.8 Connexion d'un casque *Bluetooth*<sup>®</sup> (ou de tout autre périphérique *Bluetooth*<sup>®</sup>)

Tout périphérique *Bluetooth*<sup>®</sup> prenant en charge la diffusion audio stéréo, tel qu'un casque, une chaîne hi-fi ou des enceintes portables, peut être connecté à votre baladeur. Pour connecter un nouveau périphérique à votre lecteur, procédez comme suit :

- 1 Dans le menu Home, sélectionnez **Réglages**.
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ► pour sélectionner l'option **Bluetooth**.



- 3 Sélectionnez **Activer Bluetooth** pour activer la fonction *Bluetooth*<sup>®</sup> de votre baladeur.



- 4 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ► pour sélectionner **En cours de connexion à...**



> La liste qui s'affiche présente l'option *Nouveau périphérique*, ainsi que les périphériques déjà associés.

- 5 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ► pour sélectionner **Nouveau périphérique**.  
> Votre baladeur recherche, puis affiche la liste des périphériques détectés.
- 6 Sélectionnez le périphérique auquel vous souhaitez vous connecter.

7 Le cas échéant, saisissez le code secret de cet autre périphérique.

> Une fois la connexion correctement établie, un message de confirmation s'affiche.

 **Conseil**

Vous pouvez également transférer de la musique vers un autre périphérique *Bluetooth*® tout en écoutant de la musique sur votre casque *Bluetooth*®. Reportez-vous au chapitre **6 Lecture et transfert de musique, vidéos ou livres audio par *Bluetooth*®**.

Pour rendre votre baladeur visible aux autres périphériques *Bluetooth*®, cochez la case **Afficher le périphérique aux autres** dans le menu des paramètres *Bluetooth*®.

# 4 Gestion et transfert d'images et de musique à l'aide du Lecteur Windows Media 11

## 4.1 Installation du Lecteur Windows Media 11 (LWM11)

- 1 Insérez le CD fourni dans le lecteur de CD-ROM de votre ordinateur.
- 2 Suivez les instructions à l'écran afin de procéder à l'installation de **LWM11**.

## 4.2 Transfert de musique et d'images

### 4.2.1 Ajout de fichiers musicaux et d'images à la bibliothèque du LMW11

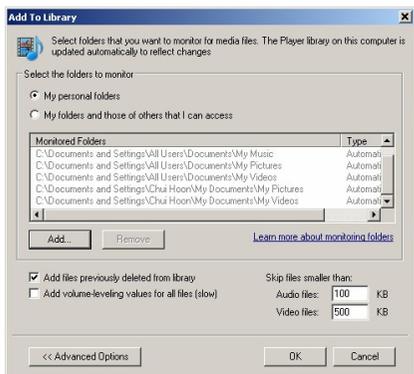
Par défaut, le **LWM11** charge automatiquement tous les fichiers musicaux et d'image enregistrés dans les dossiers **Ma musique** et Mes images dans la bibliothèque. Lorsque vous ajoutez de nouveaux fichiers dans ce dossier de votre ordinateur, ceux-ci sont ajoutés automatiquement à la bibliothèque du LWM11.

### 4.2.2 Ajout de fichiers musicaux et d'images stockés à un autre emplacement de votre ordinateur ou de votre réseau

- 1 Sélectionnez **Démarrer > Tous les programmes > Windows Media Player** pour lancer le programme **LWM11**.
- 2 Cliquez sur la flèche pointant vers le bas sous l'onglet Bibliothèque et sélectionnez **Ajouter à la bibliothèque...**



> La boîte de dialogue *Ajouter à la bibliothèque* s'affiche.

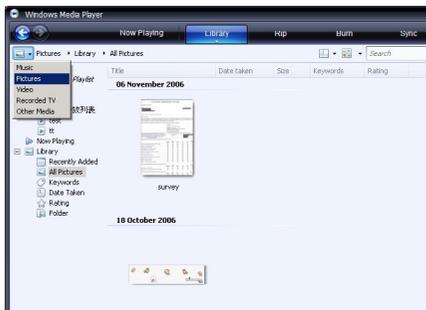


- 3 Cliquez sur **<<Options avancées** pour étendre la boîte de dialogue.
- 4 Cliquez sur **Ajouter...**
  - > La boîte de dialogue *Ajouter un dossier s'affiche.*
- 5 Sélectionnez un dossier contenant des fichiers musicaux et d'image, puis cliquez sur **OK**.
- 6 Revenez à la boîte de dialogue **Ajouter à la bibliothèque** et cliquez sur **OK**.
  - > Le LWM11 commence à analyser le dossier et à ajouter les fichiers musicaux et d'image disponibles à la bibliothèque.
- 7 Cliquez sur **Fermer**, une fois l'opération terminée.

✳ **Conseil LWM11** est configuré pour ignorer les fichiers audio de moins de 100 Ko. Pour inclure ces fichiers, changez les paramètres par défaut dans la boîte de dialogue **Ajouter à la bibliothèque**.

## 4.2.3 Basculement entre les bibliothèques de musique et d'images du Lecteur Windows Media et du baladeur

Pour basculer entre les bibliothèques de musique et d'images, cliquez tout simplement sur la flèche située dans la partie supérieure gauche du Lecteur Windows Media, puis sélectionnez la catégorie que vous souhaitez afficher.



## 4.2.4 Encodage de morceaux d'un CD

Si vous souhaitez transférer des morceaux d'un CD vers votre baladeur, vous devez préalablement numériser ces morceaux sur votre ordinateur. Cette opération s'appelle « encodage ».

- 1 Assurez-vous que le PC est connecté à Internet.
- 2 Lancez le LWM11.
- 3 Cliquez sur la flèche pointant vers le bas située sous l'onglet **Extraire** et sélectionnez **Formater**.



- 4 Cliquez sur la flèche pointant vers le bas située sous l'onglet **Extraire** et sélectionnez **Taux d'échantillonnage**.



5 Insérez le CD audio dans le lecteur de votre ordinateur.

> Toutes les pistes du CD sont affichées.

Par défaut, le LWM11 encode tous les morceaux du CD.

Pour modifier cette option, cliquez sur la flèche pointant vers le bas sous l'onglet Extraire, puis sélectionnez Extraire automatiquement le contenu du CD lorsqu'il est inséré > Jamais.



6 Activez les cases à cocher situées en regard des morceaux que vous souhaitez encoder.



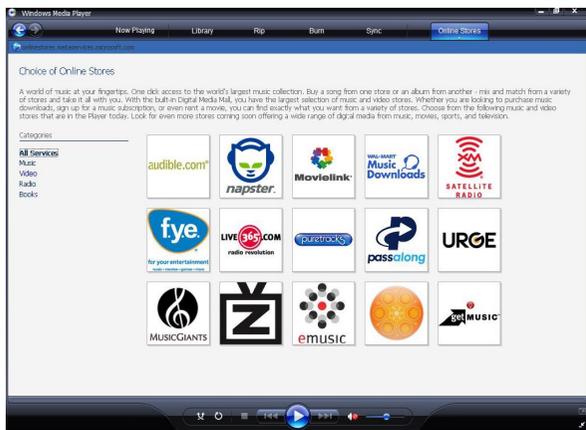
7 Cliquez sur Démarrer l'extraction.

8 Les pistes sélectionnées sont converties, puis ajoutées à la bibliothèque du LWM11.

## 4.2.5 Achat de musique en ligne

Vous pouvez sélectionner un magasin de musique, puis acheter de la musique en ligne.

- 1 Lancez le **LWM11**.
- 2 Cliquez sur la flèche pointant vers le bas située sous l'onglet **Guide multimédia** et sélectionnez **Parcourir tous les magasins en ligne**.
- 3 Sélectionnez un magasin, puis suivez les instructions à l'écran.



> Les albums ou morceaux que vous achetez figurent dans la bibliothèque du LWM11.

## 4.3 Synchronisation du contenu Windows Media avec votre baladeur

Le LWM11 vous permet de synchroniser de la musique et des images sur votre baladeur. Lorsque vous connectez votre baladeur à votre ordinateur pour la première fois, le LWM11 sélectionne automatiquement la méthode de synchronisation (automatique ou manuelle) la mieux adaptée à votre baladeur.

**Automatique** : si votre baladeur est doté d'un espace de stockage suffisant (4 Go d'espace libre minimum) et si tous les fichiers de votre bibliothèque multimédia peuvent être contenus sur votre lecteur, tous les fichiers de la bibliothèque seront automatiquement copiés sur votre baladeur dès que vous le connectez à votre ordinateur.

**Manuelle** : si le volume de votre bibliothèque dépasse la capacité de votre baladeur, vous êtes invité à sélectionner manuellement les fichiers ou les playlists que vous souhaitez transférer vers votre baladeur.

## 4.3.1 Configuration du baladeur

- 1 Lancez le **LWM11**.
- 2 Mettez votre baladeur sous tension.
- 3 Utilisez le câble USB fourni afin de connecter votre baladeur à l'ordinateur.
- 4 Configurez la synchronisation :  
À l'invite, sélectionnez l'option de synchronisation du périphérique à l'aide du LWM11. Si le LWM11 choisit de synchroniser automatiquement votre baladeur, cliquez sur **Terminer**.

> *L'ensemble de votre bibliothèque est synchronisé sur votre baladeur. Par la suite, votre baladeur se synchronisera automatiquement chaque fois qu'il sera connecté à votre ordinateur. Vous pouvez également sélectionner les contenus à synchroniser et définir leur priorité automatiquement (voir la section **4.3.3 Sélection de fichiers et définition de priorités pour la synchronisation automatique**).*

Si le LWM11 choisit de synchroniser manuellement votre baladeur, cliquez sur **Terminer**.

> *À ce stade, vous devez cliquer sur l'onglet **Synchroniser**, puis sélectionner les fichiers et playlists que vous souhaitez synchroniser manuellement (voir la section **4.3.4 Sélection de fichiers et de playlists pour la synchronisation manuelle**).*

**!** **Important !** Ne déconnectez pas votre baladeur en cours de transfert. Si vous déconnectez le baladeur, le transfert ne sera pas mené à terme et Windows pourrait ne plus reconnaître votre baladeur.

## 4.3.2 Basculement entre les méthodes de synchronisation manuelle et automatique

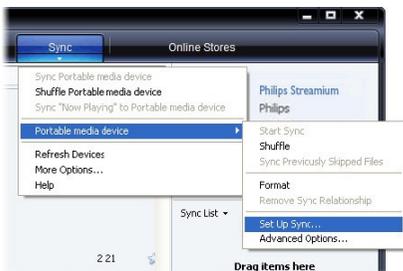
Après la configuration initiale de votre baladeur, vous pouvez basculer entre la synchronisation automatique et la synchronisation manuelle, selon vos préférences.

- 1 Cliquez sur la flèche pointant vers le bas située sous l'onglet **Synchroniser**, et sélectionnez **Philips GoGear SA52xx > Configurer la synchronisation**.
- 2 Activez ou désactivez la case à cocher Synchroniser l'appareil automatiquement.

### 4.3.3 Sélection de fichiers et définition de priorités pour la synchronisation automatique

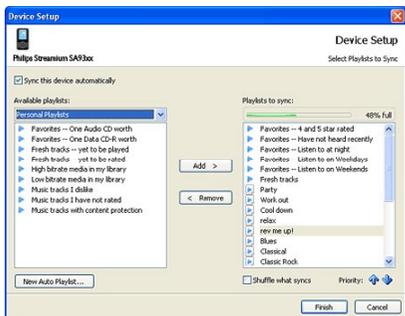
Si le **LWM11** synchronise automatiquement votre baladeur, vous pouvez choisir de ne pas synchroniser la totalité de votre bibliothèque multimédia. Vous pouvez sélectionner les playlists existantes que vous souhaitez synchroniser ou en créer. Les playlists sélectionnées seront synchronisées sur votre baladeur chaque fois que vous le connectez à votre ordinateur.

- 1 Cliquez sur la flèche pointant vers le bas située sous l'onglet **Synchroniser** et sélectionnez **Philips GoGear SA52xx > Configurer la synchronisation**.



> La boîte de dialogue *Installation de l'appareil mobile* s'affiche.

- 2 Dans le volet **Sélections disponibles**, choisissez les playlists existantes que vous souhaitez synchroniser, puis cliquez sur **Ajouter**.



- 3 Pour créer une playlist, cliquez sur **Nouvelle sélection automatique**, puis suivez les instructions à l'écran afin de définir des critères pour les fichiers de la playlist automatique. Pour de plus amples détails sur la création d'une playlist automatique, reportez-vous à la section **4.4.2 Création d'une playlist automatique**.
- 4 Pour supprimer une playlist, cliquez sur la playlist dans le volet **Sélections à synchroniser**, puis cliquez sur **Supprimer**.

- 5 Dans le volet **Sélections à synchroniser**, choisissez une playlist, puis cliquez sur les flèches **Priorité** pour les classer selon l'ordre de votre choix.



- > Si la mémoire de votre baladeur est saturée avant la fin de la procédure de synchronisation, les fichiers et les playlists de faible priorité ne sont pas synchronisés.

✱ **Conseil** Si la capacité de stockage de votre baladeur est limitée ou si votre bibliothèque multimédia est trop volumineuse pour votre baladeur, vous pouvez synchroniser de manière aléatoire les fichiers figurant dans les playlists sélectionnées pour la synchronisation. Pour cela, activez la case à cocher Lecture aléatoire des fichiers synchronisés. Chaque fois que vous connecterez votre baladeur à votre ordinateur, les fichiers de votre baladeur seront supprimés et remplacés par un nouveau lot de fichiers (provenant du volet Sélections à synchroniser).

#### 4.3.4 Sélection de fichiers et de playlists pour la synchronisation manuelle

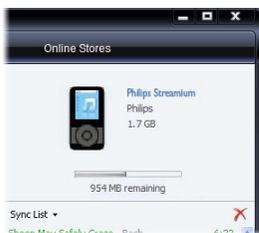
Si vous effectuez une synchronisation manuelle, vous devez créer une liste de fichiers et de playlists à synchroniser. Vous pouvez également réaliser une synchronisation aléatoire des fichiers de vos playlists sur votre baladeur.

- 1 Lancez le **LWM11**.
- 2 Mettez votre baladeur sous tension.
- 3 Utilisez le câble USB fourni afin de connecter le baladeur à l'ordinateur.
- 4 Cliquez sur l'onglet **Synchroniser**.

- 5 Effectuez un glisser-déposer des fichiers et des playlists que vous souhaitez synchroniser entre le volet de contenu et le volet Synchroniser.
- > Vous pouvez également cliquer avec le bouton droit sur le fichier ou la playlist et sélectionnez *Ajouter à la liste des éléments à synchroniser*.



- 6 Dans le volet Synchroniser, vérifiez que le volume des éléments que vous avez sélectionnés pour la synchronisation n'excède pas la capacité de votre baladeur.
- > Si nécessaire, supprimez des éléments de la liste.



- 7 Pour supprimer des éléments, effectuez un clic droit sur l'élément du volet Synchroniser, puis sélectionnez **Supprimer de la liste**.
- 8 Cliquez sur le bouton **Démarrer la synchronisation** afin de transférer les éléments du volet Synchroniser vers votre baladeur.
- > La progression de l'opération s'affiche dans la partie inférieure droite du LWM11. Cliquez sur **Arrêter la synchronisation** pour arrêter le transfert.

**Conseil** Si la piste que vous tentez de synchroniser est protégée, vous serez invité à mettre à niveau les composants de sécurité de votre ordinateur. Lorsque cela se produit, lisez la piste dans le LWM11 et, à l'invite, suivez les étapes s'affichant à l'écran pour mettre à niveau les composants de sécurité. Une fois les composants de sécurité mis à niveau, recommencez la synchronisation avec votre baladeur.

### 4.3.5 Copie de fichiers du baladeur vers l'ordinateur

Votre baladeur prend en charge la synchronisation inverse, qui vous permet de copier des fichiers de votre baladeur vers votre ordinateur via le LWM11.

- 1 Lancez le **LWM11**.
- 2 Mettez le baladeur sous tension.
- 3 Utilisez le câble USB fourni afin de connecter le baladeur à l'ordinateur.
- 4 Cliquez sur **Philips GoGear SA52xx** dans le volet de navigation situé à gauche.
  - > *Le contenu de votre baladeur est répertorié dans le volet de contenu.*
- 5 Naviguez jusqu'au fichier ou jusqu'à la playlist que vous souhaitez transférer du baladeur vers l'ordinateur.
- 6 Cliquez avec le bouton droit sur le fichier ou la playlist, puis sélectionnez **Copier depuis un appareil**.

## 4.4 Gestion des playlists du Lecteur Windows Media

Les playlists vous permettent d'assembler vos chansons et vos images comme vous le souhaitez afin de bénéficier de plusieurs heures de musique. Vous pouvez créer des playlists normales ou automatiques contenant des chansons, des images ou un mélange des deux à l'aide du LWM11.

### 4.4.1 Création d'une playlist normale

- 1 Cliquez sur la flèche pointant vers le bas sous l'onglet Bibliothèque et sélectionnez **Créer une sélection**.
  - > *Sélection sans titre apparaît dans le volet Liste*
- 2 Cliquez sur **Sélection sans titre**, puis renommez la playlist.
- 3 Pour ajouter des éléments à votre playlist, faites-les glisser du volet de contenu vers le volet de liste. Votre playlist peut contenir aussi bien des chansons que des images.



- 4 Lorsque vous avez terminé d'ajouter des éléments à votre playlist, cliquez sur **Enregistrer la sélection**.

## 4.4.2 Création d'une playlist automatique

Le LWM11 permet de générer automatiquement des playlists en fonction de plusieurs critères.

1 Cliquez sur la flèche pointant vers le bas sous l'onglet **Bibliothèque** et sélectionnez **Créer une sélection automatique**.

> La boîte de dialogue *Nouvelle sélection automatique* s'affiche.

2 Attribuez un nom à la playlist automatique.



3 Cliquez sur le premier signe plus vert, puis sélectionnez votre premier critère dans la liste déroulante.

4 Cliquez sur les mots soulignés afin de préciser la définition de votre critère.

5 Cliquez sur les deuxième et troisième signes plus afin de sélectionner et de définir des critères supplémentaires pour votre playlist automatique.

6 Cliquez sur le bouton **OK** une fois cette opération terminée.

## 4.4.3 Modification d'une playlist

Vous pouvez modifier vos playlists à tout moment.

- 1 Cliquez sur **Sélections** dans le volet de navigation situé à gauche.

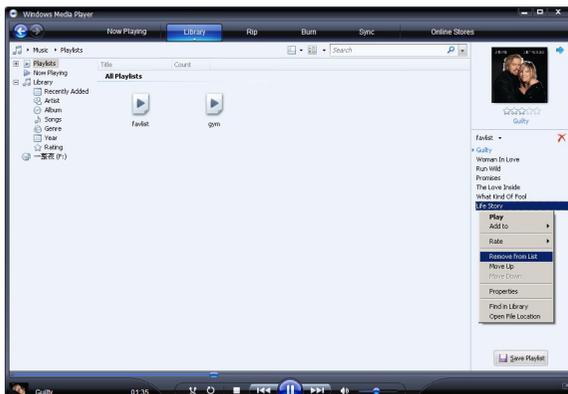


> Toutes vos playlists sont affichées dans le volet de contenu.

- 2 Cliquez avec le bouton droit sur la playlist que vous souhaitez modifier, puis sélectionnez **Modifier dans le volet Liste** dans le menu contextuel.

> Le contenu de la playlist s'affiche dans le volet Liste.

- 3 Pour supprimer un élément de la playlist, cliquez avec le bouton droit sur celui-ci, puis sélectionnez **Supprimer de la liste**.



- 4 Pour modifier l'ordre des éléments de la playlist, cliquez sur un élément, puis faites-le glisser jusqu'à un autre emplacement du volet Liste.
- 5 Pour ajouter un nouvel élément à la playlist, sélectionnez-le dans la bibliothèque, puis faites-le glisser jusqu'au volet Liste.
- 6 Lorsque vous avez terminé de modifier la playlist, cliquez sur le bouton **Enregistrer la sélection**.

## 4.4.4 Transfert de playlists sur le baladeur

Reportez-vous à la section **4.3.4 Sélection de fichiers et de playlists pour la synchronisation manuelle**.

# 4.5 Gestion des fichiers et des playlists dans le Lecteur Windows Media 11

## 4.5.1 Recherche de musique ou d'images via le LWM11

- 1 Cliquez sur l'onglet **Bibliothèque**.
- 2 Pour rechercher des fichiers musicaux, cliquez sur la flèche située dans la partie supérieure gauche du LWM11, puis sélectionnez **Musique**. Pour rechercher des fichiers d'image, sélectionnez **Images**.
- 3 Saisissez des mots-clés relatifs au fichier, tels que le titre du morceau ou encore l'artiste, dans le champ de recherche.
  - > *Les résultats de votre recherche s'affichent dans le volet de contenu au fur et à mesure de votre saisie, et sont mis à jour chaque fois que vous saisissez une nouvelle lettre.*
- 4 Continuez de saisir des mots-clés afin d'affiner les résultats de votre recherche.

## 4.5.2 Suppression de fichiers et de playlists de la bibliothèque du LWM11

- 1 Cliquez sur l'onglet **Bibliothèque**.
- 2 Pour rechercher des fichiers musicaux, cliquez sur la flèche située dans la partie supérieure gauche du **LWM11**, puis sélectionnez **Musique**. Pour supprimer des fichiers d'image, sélectionnez **Images**.
- 3 Naviguez jusqu'au fichier ou à la playlist que vous souhaitez supprimer.
- 4 Cliquez avec le bouton droit sur le fichier ou la playlist, puis sélectionnez **Supprimer**.
- 5 Sélectionnez **Supprimer de la bibliothèque seulement** ou **Supprimer de la bibliothèque et de mon ordinateur**, puis cliquez sur **OK**.

## 4.5.3 Suppression de fichiers et de playlists du baladeur

Vous pouvez également utiliser le LWM11 pour gérer les fichiers stockés sur votre baladeur. Lorsque vous connectez le baladeur à votre ordinateur, le LWM11 affiche le contenu du baladeur. Vous pouvez alors supprimer des fichiers ou des playlists, comme tout autre fichier affiché par le LWM11.

- 1 Cliquez sur **Philips GoGear SA52xx** dans le volet de navigation situé à gauche.
  - > Vous pouvez parcourir le contenu de votre baladeur selon différentes vues, telles que *Ajoutés récemment*, *Artiste*, *Album* ou encore *Chansons*.
- 2 Le contenu de votre baladeur est répertorié dans le volet de contenu.
- 3 Pour rechercher des fichiers musicaux, cliquez sur la flèche située dans la partie supérieure gauche du LWM11, puis sélectionnez **Musique**. Pour supprimer des fichiers d'image, sélectionnez **Images**.
- 4 Naviguez jusqu'au fichier ou à la playlist que vous souhaitez supprimer.
- 5 Cliquez avec le bouton droit sur le fichier ou la playlist, puis sélectionnez **Supprimer**.
- 6 Cliquez sur **OK**.



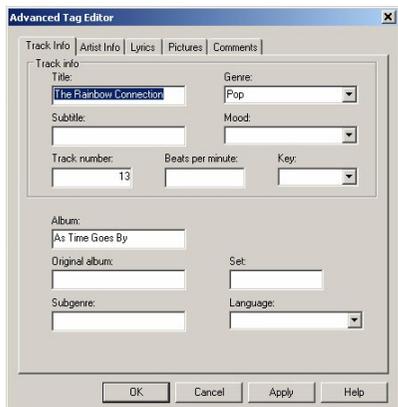
## 4.5.4 Modification des informations d'un morceau via le LWM11

- 1 Cliquez sur l'onglet **Bibliothèque**.
- 2 Naviguez jusqu'au morceau que vous souhaitez modifier.
- 3 Cliquez avec le bouton droit sur le morceau, puis sélectionnez **Éditeur de balises avancé** dans le menu contextuel.



> La boîte de dialogue *Éditeur de balises avancé* s'affiche.

- 4 Sélectionnez l'onglet de votre choix, puis saisissez ou modifiez les informations.



- 5 Cliquez sur **OK** pour enregistrer vos modifications.

## 4.5.5 Formatage du baladeur via le LWM11

Vous pouvez formater le disque dur de votre baladeur afin de supprimer l'ensemble de ses données.

- 1 Lancez le **LWM11**.
- 2 Mettez le baladeur sous tension.
- 3 Utilisez le câble USB fourni afin de connecter le baladeur à l'ordinateur.
- 4 Cliquez sur la flèche pointant vers le bas située sous l'onglet Synchroniser et sélectionnez **Philips GoGear SA52xx > Format**.

# 5 Fonctionnement détaillé

## 5.1 Mode musique (aussi mode de lecture des enregistrements)

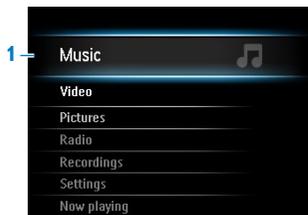
Votre lecteur prend en charge les formats MP3 et WMA.

### 5.1.1 Commande

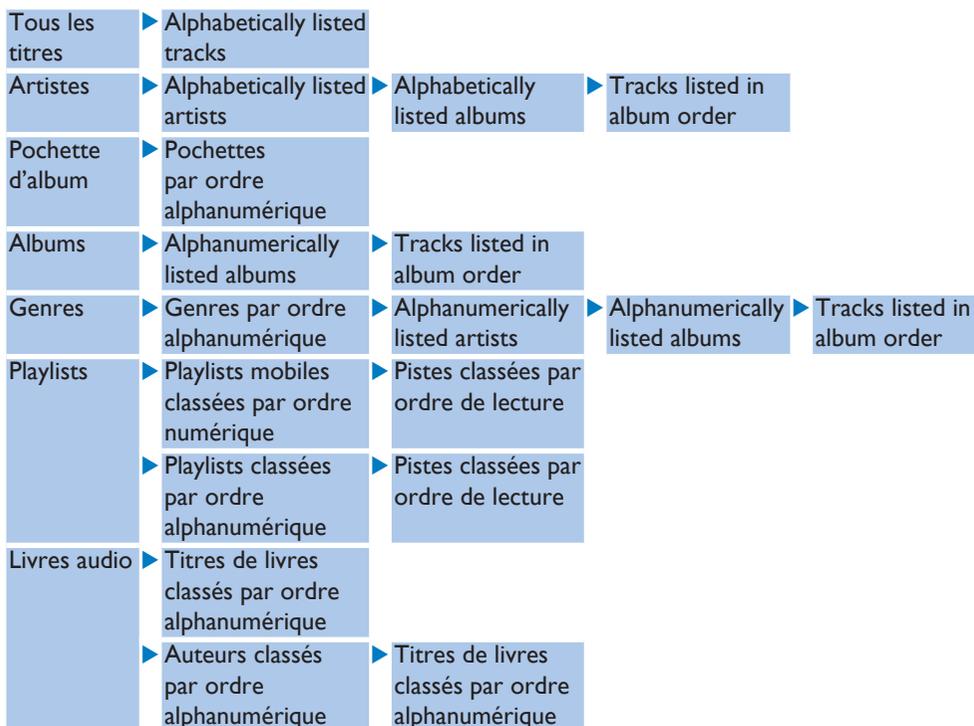
Les options d'écoute suivantes sont disponibles sur votre lecteur :

Fonction	Action
Lire un titre ou suspendre la lecture	Appuyez sur ►
Passer au fichier audio suivant	Appuyez sur ►
Revenir au fichier audio précédent	Appuyez sur ◀
Effectuer une avance rapide	Maintenez le bouton ► enfoncé
Effectuer un retour rapide	Maintenez le bouton ◀ enfoncé
Retourner au menu de navigation	Appuyez longuement/brièvement sur ↻
Augmenter le volume	Appuyez sur VOL +
Diminuer le volume	Appuyez sur VOL -
Accéder au menu d'options	Appuyez sur OPTIONS

## 5.1.2 Recherche de titre



- 1 Dans le menu principal, sélectionnez  pour accéder au mode musique. Le lecteur propose les options de menu suivantes :



- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼ pour faire défiler la liste.
- 3 Appuyez sur ▶|| pour effectuer votre sélection ou sur ↶ pour revenir au niveau précédent.
- 4 Appuyez sur ▶|| pour commencer la lecture.

### 5.1.3 Définition d'une limite de niveau sonore

Une écoute prolongée à un niveau sonore élevé peut entraîner une détérioration des fonctions auditives de l'utilisateur. Vous pouvez régler le volume du lecteur selon vos préférences :

- 1 Dans le menu principal, sélectionnez **Réglages** > **Réglages son** > **Limite volume**.
- 2 Appuyez sur **-VOLUME+** pour régler le niveau.
- 3 Appuyez sur **▶||** afin de définir ce niveau comme limite.



> Lorsqu'une limite de volume est définie, vous ne pouvez plus la dépasser, même si vous appuyez sur le bouton **VOLUME+**.

Pour pouvoir augmenter le volume, réglez celui-ci au maximum.

### 5.1.4 Reprise de la lecture (lecture en cours)

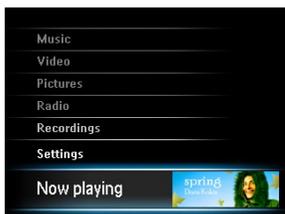
En cours de lecture, vous pouvez quitter l'écran de lecture et y revenir à tout moment.

**Dans tous les menus, à l'exception du menu principal :**

- 1 Appuyez sur **OPTIONS**.
- 2 Appuyez sur **▲** ou **▼**, puis **▶||** pour sélectionner **Lecture en cours** [nom de la piste actuelle].

**Dans le menu principal :**

- 1 Appuyez sur **▲** ou **▼**, puis sur **▶||** pour sélectionner **Lecture en cours**.



## 5.2 Bibliothèque d'images

### 5.2.1 Affichage d'images

Le baladeur prend en charge les images au format JPEG et offre une fonction de diaporama.



- 1 Dans le menu principal, sélectionnez  pour accéder au mode photo.
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼ pour parcourir la liste des miniatures.
- 3 Appuyez sur ►|| pour afficher l'image en plein écran.
- 4 En mode plein écran, appuyez sur ▲ ou ▼ pour passer à l'image suivante ou revenir à l'image précédente.

### 5.2.2 Ajout d'images au dossier Favorites

La fonction **Favorites** vous permet de partager vos images favorites plus rapidement. Cette fonction s'avère particulièrement utile si vous possédez un grand nombre d'images.

- 1 Lors de la visualisation d'une image, appuyez sur **OPTIONS** pour afficher le menu d'options.
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼, puis sur ►|| pour sélectionner **Ajouter à 'Favorites'**.  
> *L'image actuellement affichée est ajoutée au dossier des favoris.*



### 5.2.3 Diaporama

Le diaporama a pour fonction d'afficher toutes les images d'un album en mode plein écran. Il fait défiler les images à intervalles prédéfinis.

- 1 Pour démarrer un diaporama sous forme de miniatures ou en mode plein écran, appuyez sur **OPTIONS** afin d'afficher le menu d'options.
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼, puis sur ►|| pour sélectionner **Démarrer diaporama**.
- 3 Pour annuler le diaporama, appuyez sur ↵.

## 5.3 Écoute de livres audio

Votre lecteur prend en charge les livres au format audio. L'utilisation de cette fonction nécessite le téléchargement du logiciel AudibleManager sur le site **audible.com**. Le logiciel AudibleManager permet de gérer le contenu numérique de vos livres audio.

Rendez-vous sur le site **audible.com** et enregistrez-vous. Les instructions qui s'affichent à l'écran vous guident lors de la procédure de téléchargement du logiciel **AudibleManager**.

### 5.3.1 Ajout de livres audio au SA52

- 1 Sur votre ordinateur, lancez **AudibleManager**.
- 2 Glissez-déplacez vos livres audio vers le SA52.

### 5.3.2 Sélection des livres audio par titre de livre



- 1 Dans le menu principal du SA52, sélectionnez  pour accéder au mode musique.
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼, puis sur ►|| pour sélectionner **Livres audio**.
- 3 Appuyez sur ▲ ou ▼, puis sur ►|| pour sélectionner l'option **Titres des livres** ou **Auteurs**.
- 4 Appuyez sur ▲ ou ▼, puis sur ►|| pour effectuer des sélections supplémentaires.
- 5 Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner un titre, puis sur ►|| pour lancer la lecture.
  - Pour quitter, appuyez sur ↶.

### 5.3.3 Commandes des livres audio

Votre lecteur propose les commandes suivantes en mode livre audio :

Fonction	Action
Lire/Pause	Appuyez sur ►
Passer au début de la section/du chapitre suivant(e)	Appuyez sur ►
Revenir au début de la section/du chapitre en cours	Appuyez sur ◀
Faire défiler le livre audio rapidement en avant	Maintenez le bouton ► enfoncé
Faire défiler le livre audio rapidement en arrière	Maintenez le bouton ◀ enfoncé
Accéder au menu d'options	Appuyez sur OPTIONS
Retourner au menu de navigation	Appuyez sur ↶
Augmenter le volume	Appuyez sur VOL +
Diminuer le volume	Appuyez sur VOL -

✳ **Conseil** Vous pouvez reprendre la lecture après avoir quitté l'écran des livres audio (voir la section 5.1.4 **Reprise de la lecture (lecture en cours)** de ce manuel d'utilisation).

### 5.3.4 Réglage de la vitesse de lecture des livres audio

- 1 En cours de lecture du livre audio, appuyez sur **OPTIONS**.
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼, puis sur ►|| pour sélectionner **Vitesse de lecture**.
- 3 Appuyez sur ▲ ou ▼, puis sur ►|| pour sélectionner **Inférieure**, **Normale** ou **Supérieure**.
  - Pour quitter, appuyez sur ↶.

### 5.3.5 Ajout d'un signet dans un livre audio

- 1 En cours de lecture du livre audio, appuyez sur **OPTIONS**.
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼, puis sur ►|| pour sélectionner **Signets**.
- 3 Appuyez sur ▲ ou ▼, puis sur ►|| pour sélectionner **Ajouter un signet**.
  - > L'écran affiche un message de confirmation.
  - Pour quitter, appuyez sur ↶.

### 5.3.6 Recherche d'un signet dans un livre audio

- 1 En cours de lecture du livre audio, appuyez sur **OPTIONS**.
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼, puis sur ►|| pour sélectionner **Signets**.
- 3 Appuyez sur ▲ ou ▼, puis sur ►|| pour sélectionner **Accéder au signet**.
- 4 Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner le signet dans la liste.
- 5 Appuyez sur ►|| pour accéder au signet sélectionné.
  - Pour quitter, appuyez sur ↵.

### 5.3.7 Suppression d'un signet dans un livre audio

- 1 En cours de lecture du livre audio, appuyez sur **OPTIONS**.
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼, puis sur ►|| pour sélectionner **Signets**.
- 3 Appuyez sur ▲ ou ▼, puis sur ►|| pour sélectionner **Supprimer le signet**.
- 4 Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner le signet dans la liste.
- 5 Appuyez sur ►|| pour supprimer le signet sélectionné.
  - Pour quitter, appuyez sur ↵.

### 5.3.8 Suppression d'un livre audio

- 1 En mode livre audio, appuyez sur **OPTIONS**.
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼, puis sur ►|| pour sélectionner **Supprimer livre audio**.
- 3 Appuyez sur ►|| pour confirmer la suppression du livre audio en cours.
  - > *L'écran affiche un message de confirmation.*
  - Pour quitter, appuyez sur ↵.

#### ✱ Conseil

Vous pouvez lire et envoyer des livres audio via *Bluetooth*® (voir la section **6 Lecture et transfert de musique, vidéos ou livres audio par Bluetooth**® de ce manuel d'utilisation).

Vous pouvez télécharger des livres audio, des magazines et des actualités au format audio sur [audible.com](https://www.audible.com).

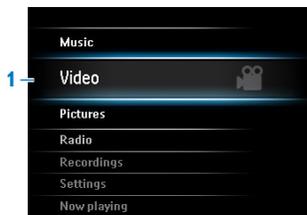
## 5.4 Vidéo

### 5.4.1 Transfert de vidéos depuis un ordinateur vers votre baladeur

Reportez-vous à la section **3.6 Téléchargement, conversion et transfert de vidéos avec MediaConverter™** de ce manuel d'utilisation.

### 5.4.2 Lecture d'une vidéo

Vous pouvez visionner les clips vidéo stockés sur le baladeur.



- 1 Dans le menu principal, sélectionnez  pour accéder au mode vidéo.
  - > La liste des fichiers vidéo stockés sur votre baladeur s'affiche.
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner un fichier, puis sur ►|| pour le lire.
- 3 Appuyez brièvement sur ↶ pour revenir au menu précédent et longuement sur ↶ pour revenir au menu principal.

### 5.4.3 Commande de lecture rapide en avant/arrière

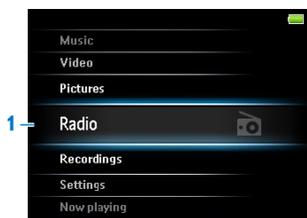
Votre lecteur vous permet de passer des vidéos en revue en mode de lecture rapide en avant/arrière

#### Lecture rapide en avant/arrière

- 1 Appuyez longuement sur ► pour sélectionner la vitesse normale 4x.
  - > Vous pouvez reprendre la lecture en vitesse normale à tout moment en appuyant sur ►||.
- 2 En mode de vitesse normale 4x, appuyez sur ► pour faire défiler les options de vitesse suivantes : 8x normal speed > 16x normal speed > 4x normal speed...

## 5.5 Radio

À partir du menu principal, sélectionnez  afin d'accéder au mode radio.



### Branchement des écouteurs

Les écouteurs fournis servent également d'antenne radio. Assurez-vous que vous avez correctement branché les écouteurs pour obtenir une bonne réception.

### 5.5.1 Réglage automatique des stations radio

#### Remarque

La fonction de réglage automatique permet d'enregistrer les fréquences des stations radio dans des présélections, ce qui remplace les présélections existantes. Lorsqu'aucune fréquence n'est enregistrée dans les présélections, la fonction radio vous propose de démarrer le réglage automatique.

### Démarrage d'une nouvelle session de réglage automatique

- 1 En mode radio, appuyez sur **OPTIONS** pour afficher le menu d'options.
- 2 Appuyez sur **▲** ou **▼** pour sélectionner Régl. auto, puis sur **▶||** pour démarrer.
  - > Les fréquences des stations trouvées sont enregistrées dans les présélections.  
La radio peut enregistrer jusqu'à 20 stations radio dans les présélections.

### 5.5.2 RDS (Radio Data System)

Le baladeur prend en charge la fonctionnalité RDS des stations de radio FM. Les stations RDS transmettent des informations supplémentaires en même temps que le signal de radio FM.

### 5.5.3 Écoute d'une présélection radio

- 1 En mode radio, appuyez sur **OPTIONS** pour afficher le menu d'options.
- 2 Appuyez sur **▲** ou **▼** pour sélectionner l'option **Sélectionner une présélection radio**, puis sur **▶||** pour commencer la lecture.
- 3 Appuyez sur **◀▶** pour choisir une autre présélection.

## 5.5.4 Réglage manuel d'une station radio

- 1 En mode radio, appuyez sur ▲ ou ▼ pour régler manuellement une station radio :
  - > Afin d'affiner le réglage de la fréquence, appuyez brièvement sur ▲/▼.  
Pour rechercher le signal fort suivant, appuyez longuement sur ▲/▼.

## 5.5.5 Enregistrement manuel d'une station radio dans une présélection

- 1 En cours d'écoute d'une station radio, appuyez sur **OPTIONS** pour afficher le menu d'options.
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Stocker présélection**, puis sur ►|| pour enregistrer.



## 5.5.6 Enregistrement simultané de la radio FM<sup>1</sup>

- 1 En mode radio, appuyez sur **OPTIONS** pour afficher le menu d'options.
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Démarrer l'enregistrement radio**, puis sur ►|| pour démarrer.
- 3 Appuyez sur ►|| pour interrompre momentanément l'enregistrement.
- 4 Appuyez sur ↺ pour arrêter et sauvegarder l'enregistrement.
  - > Vos enregistrements sont sauvegardés dans la bibliothèque d'enregistrements du baladeur.
- 5 Vos enregistrements radio se trouvent sous **Enreg. bibliothèque > Radio recordings**.

<sup>1</sup> Enregistrement de la radio FM : cette fonctionnalité est disponible dans toutes les zones géographiques, à l'exception des États-Unis et du Canada.

## 5.6 Enregistrements

Le lecteur vous permet d'enregistrer des sons. La section **3.1 Présentation des commandes et des connexions** vous indique l'emplacement du microphone.



- 1 Dans le menu principal, sélectionnez .
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Démarrer l'enregistrement vocal**, puis sur ► pour démarrer.
- 3 Appuyez sur ►|| pour interrompre momentanément l'enregistrement.
- 4 Appuyez sur ↺ pour arrêter et sauvegarder l'enregistrement.  
> Vos enregistrements sont sauvegardés dans la bibliothèque d'enregistrements du baladeur.
- 5 Le fichier des enregistrements vocaux se trouve sous > **Enreg. bibliothèque** > **Enregistrements vocaux**.

**Remarque** Pour enregistrer la radio FM<sup>1</sup>, reportez-vous à la section **5.5 Radio**.

### 5.6.1 Lecture de vos enregistrements

- 1 Dans le menu principal, sélectionnez > **Enreg. bibliothèque** > **Enregistrements vocaux** ou **Radio recordings**<sup>1</sup>.
- 2 Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner l'enregistrement que vous souhaitez écouter.
- 3 Appuyez sur ►|| pour commencer la lecture.

### 5.6.2 Transfert d'enregistrements vers votre ordinateur

- 1 Connectez le lecteur à votre ordinateur.
- 2 Sélectionnez le lecteur dans l'**Explorateur Windows**.
- 3 Sélectionnez **Enregistrements** > **Voice** ou **FM radio**<sup>1</sup>.
- 4 Effectuez un copier-coller des enregistrements vers l'emplacement de votre choix sur votre ordinateur.

<sup>1</sup> Enregistrement de la radio FM : cette fonctionnalité est disponible dans toutes les zones géographiques, à l'exception des États-Unis et du Canada.

### 5.6.3 Suppression d'enregistrements

Vous pouvez supprimer un ou l'ensemble des enregistrements.

- 1 Dans le menu principal, sélectionnez **U** > **Enreg. bibliothèque** > **Enregistrements vocaux** ou **Radio recordings**<sup>1</sup>.
- 2 Appuyez sur **▲** ou **▼** pour sélectionner l'enregistrement que vous souhaitez supprimer.
- 3 Appuyez sur **OPTIONS** pour afficher le menu d'options.
- 4 Appuyez sur **▲** ou **▼** pour sélectionner **Supprimer** ou **Delete all**.
- 5 Appuyez sur **▶||** pour confirmer.

## 5.7 Utilisation du baladeur pour stocker et transporter des fichiers de données

Vous pouvez utiliser votre lecteur pour stocker et transporter des fichiers de données en les copiant à l'aide de l'**Explorateur Windows**.

<sup>1</sup> *Enregistrement de la radio FM : cette fonctionnalité est disponible dans toutes les zones géographiques, à l'exception des États-Unis et du Canada.*

# 6 Lecture et transfert de musique, vidéos ou livres audio par Bluetooth®

Votre baladeur vous permet de diffuser de la musique et des livres audio, ou le son de fichiers vidéo, vers d'autres périphériques de sortie Bluetooth®, tels qu'un casque ou un autoradio. Il vous permet également de transférer de la musique ou des vidéos vers un périphérique Bluetooth®, tel qu'un autre baladeur.

## 6.1 Lecture de fichiers audio ou vidéo, ou de livres audio sur un autre périphérique de sortie Bluetooth®

Vous pouvez choisir de lire ces fichiers sur un nouveau périphérique ou sur un périphérique déjà associé. Un nouveau périphérique est un périphérique qui n'a pas encore été associé avec votre lecteur. Un périphérique qui a déjà été associé avec votre lecteur peut être directement sélectionné dans la liste. Ce chapitre décrit ces deux différentes méthodes :

### Nouveau périphérique :

- 1 Assurez-vous que l'autre périphérique Bluetooth® est sous tension et en mode d'association.
- 2 Lors de la lecture de musique, de vidéos ou de livres audio, appuyez sur **OPTIONS**.



- 3 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ►|| pour sélectionner l'option **Lire via Bluetooth**.
- 4 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ►|| pour sélectionner **Nouveau périphérique**.
  - > Votre baladeur recherche, puis affiche la liste des périphériques détectés.
- 5 Sélectionnez le périphérique auquel vous souhaitez vous connecter.

- 6 Le cas échéant, saisissez le code secret de cet autre périphérique. (Consultez le mode d'emploi de l'autre périphérique).



> Une fois la connexion correctement établie, un message de confirmation s'affiche.

### Périphérique déjà associé :

- 1 Assurez-vous que l'autre périphérique *Bluetooth*<sup>®</sup> est sous tension.
- 2 Lors de la lecture de musique, de vidéos ou de livres audio, appuyez sur **OPTIONS**.
- 3 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ►|| pour sélectionner l'option **Lire via Bluetooth**.
- 4 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ►|| pour sélectionner le périphérique auquel vous souhaitez vous connecter.

> Une fois la connexion correctement établie, un message de confirmation s'affiche.

## 6.2 Transfert de fichiers vers et à partir d'un autre périphérique *Bluetooth*<sup>®</sup>

Vous pouvez effectuer un transfert vers un **nouveau périphérique** ou un **périphérique déjà associé**. Un nouveau périphérique est un périphérique qui n'a pas encore été associé avec votre lecteur. Un périphérique qui a déjà été associé avec votre lecteur peut être directement sélectionné dans la liste. Ce chapitre décrit ces deux différentes méthodes :

### 6.2.1 Transfert de fichiers à partir d'une liste

#### Nouveau périphérique :

- 1 Assurez-vous que l'autre périphérique *Bluetooth*<sup>®</sup> est sous tension et en mode d'association.
- 2 Dans une liste, appuyez sur ▲ ou ▼ pour désigner le fichier que vous souhaitez transférer.
- 3 Appuyez sur **OPTIONS** pour accéder au menu d'options.
- 4 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ►|| pour sélectionner l'option **Envoyer via Bluetooth**.
- 5 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ►|| pour sélectionner **Nouveau périphérique**.
- 6 Votre baladeur recherche, puis affiche la liste des périphériques détectés.
- 7 Sélectionnez le périphérique vers lequel vous souhaitez effectuer le transfert.
- 8 Le cas échéant, saisissez le code secret de cet autre périphérique. (Consultez le propriétaire de cet autre périphérique car le code secret peut être personnalisé.)
  - > Une fois le transfert correctement effectué, un message de confirmation s'affiche.

#### Périphérique déjà associé :

- 1 Assurez-vous que l'autre périphérique *Bluetooth*<sup>®</sup> est sous tension.
- 2 Dans une liste du baladeur, appuyez sur ▲ ou ▼ pour désigner le fichier que vous souhaitez transférer.
- 3 Appuyez sur **OPTIONS** pour accéder au menu d'options.
- 4 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ►|| pour sélectionner l'option **Envoyer via Bluetooth**.
- 5 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ►|| pour sélectionner le périphérique de destination.
  - > Une fois le transfert correctement effectué, un message de confirmation s'affiche.

## 6.2.2 Transfert de fichiers en cours de lecture

### Nouveau périphérique :

- 1 Assurez-vous que l'autre périphérique *Bluetooth*<sup>®</sup> est sous tension et en mode d'association.
- 2 Sur le lecteur, pendant la lecture de musique, vidéo ou livres audio, appuyez sur **OPTIONS**.
- 3 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ►|| pour sélectionner l'option **Envoyer via Bluetooth**.
- 4 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ►|| pour sélectionner **Nouveau périphérique**.
  - > *Votre baladeur recherche, puis affiche la liste des périphériques détectés.*
- 5 Sélectionnez le périphérique vers lequel vous souhaitez effectuer le transfert.
- 6 Le cas échéant, saisissez le code secret de cet autre périphérique. (Consultez le propriétaire de cet autre périphérique car le code secret peut être personnalisé).
  - > *La lecture s'interrompt pendant le transfert de fichier, puis reprend une fois celui-ci terminé. Une fois le transfert correctement effectué, un message de confirmation s'affiche.*

### Périphérique déjà associé :

- 1 Assurez-vous que l'autre périphérique *Bluetooth*<sup>®</sup> est sous tension.
- 2 Sur le lecteur, pendant la lecture de musique, vidéo ou livres audio, appuyez sur **OPTIONS**.
- 3 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ►|| pour sélectionner l'option **Envoyer via Bluetooth**.
- 4 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ►|| pour sélectionner le périphérique de destination.
  - > *La lecture s'interrompt pendant le transfert de fichier, puis reprend une fois celui-ci terminé. Une fois le transfert correctement effectué, un message de confirmation s'affiche.*

## 6.2.3 Réception de fichiers

Lorsqu'un autre périphérique *Bluetooth*<sup>®</sup> envoie un fichier au baladeur, un message s'affiche pour vous prévenir. Vous pouvez accepter ou refuser de recevoir ce fichier.

- 1 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ►|| pour sélectionner **Oui** ou **Non**.
  - > *Le fichier se trouve dans le dossier Mes fichiers reçus dans le menu de dossiers.*

Pour ouvrir le fichier après réception :

- 1 Appuyez sur ▲ ou ▼ et ►|| pour sélectionner **Oui**.
  - > *Le baladeur ouvre le fichier en utilisant le mode adapté.*

# 7 Réglages

Vous pouvez adapter les préférences de votre lecteur à vos besoins.



- 1 Appuyez sur , puis sélectionnez .
- 2 Appuyez sur  ou  pour sélectionner une option.
- 3 Appuyez sur  pour accéder au niveau suivant ou sur  pour revenir au niveau précédent.
- 4 Appuyez sur  pour confirmer votre sélection.
- 5 Appuyez sur  pour quitter le menu **Réglages**.

Dans le menu Réglages, les options suivantes sont disponibles :

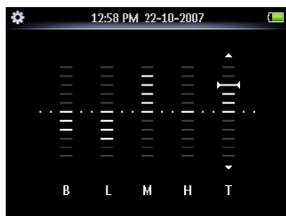
Réglages	Options	Options supplémentaires
Mode lecture	Tout aléatoire	Marche / Arrêt
	Répétition	Désactivés / Répéter 1 / Répéter tout
Réglages du son	Limite volume	Désactivés / Régler
	FullSound	Marche / Arrêt
	Égaliseur	Désactivés / Rock / Pop / Jazz / Classique / Dance / Électronique / Lounge / R&B / HipHop / Voix / Personnalisé
Rétroéclairage	Toujours allumé / 10 s / 30 s / 60 s	
Luminosité	échelle (5 degrés)	
Mise en veille programmable	Off / 15 minutes / 30 minutes / 60 minutes	
Langue	Anglais (par défaut) / Français / Allemand / Espagnol / Italien / Portugais (Br)- / Portugais (Europe) / Néerlandais / Suédois / Norvégien / Finnois / Hongrois / Polonais / Chinois simplifié / Chinois traditionnel / Japonais / Coréen / Thai (uniquement pour la version 97) / Turc	
Bluetooth	Activer Bluetooth / Désactiver Bluetooth	
	En cours de connexion à...	Nouveau périphérique / Connected device (liste)
	Afficher le périphérique aux autres / Masquer le périphérique aux autres	
	Informations relatives aux périphériques	Nom du périphérique / Device profiles

Réglages	Options	Options supplémentaires	
Écran de veille	Désactivés / Horloge / Démo		
Date et heure	Réglages heure	Définir format de l'heure	12 hrs / 24 hrs
		Réglages heure	Heure / Minute / AM/PM
	Réglages date	Définir format de la date	dd/mm/yyyy / mm/dd/yyyy
		Réglages date	Day / Month / Year
	Heure affichée dans en-tête	Désactivés / Activés	
Habillages	Foncé / Clair / Rouge		
Préréglages d'usine	Restaurer régl. usine ? Confirmation Oui / Non		
Informations	Memory	Capacité / Espace libre	
	Version du micrologiciel		
	Site d'assistance		

## 7.1 Réglages personnalisés de l'égaliseur

Vous pouvez personnaliser les réglages de l'égaliseur :

- 1 Dans le menu principal, sélectionnez .
- 2 Appuyez sur  ou , puis sur  pour sélectionner **Réglages son**.
- 3 Appuyez sur  ou , puis sur  pour sélectionner **Égaliseur**.
- 4 Appuyez sur  ou , puis sur  pour sélectionner **Personnalisé**.
- 5 Appuyez sur  ou  pour sélectionner la bande de l'égaliseur :  
**B** = grave, **L** = faible, **M** = moyen, **H** = élevé, **T** = aigu
- 6 Appuyez sur  ou  pour régler le niveau.



- > Le niveau est indiqué par une barre.
- 7 Appuyez sur  pour confirmer votre sélection.
    - > Appuyez sur  pour annuler les réglages.
  - 8 Appuyez sur  pour quitter le menu **Réglages**.

# 8 Mise à jour de votre baladeur

Votre lecteur est contrôlé par un programme interne appelé micrologiciel. Il se peut que de nouvelles versions de ce micrologiciel aient été publiées depuis votre acquisition du lecteur.

Un logiciel, appelé **Philips Device Manager**, vérifie la disponibilité des mises à jour du micrologiciel sur Internet.

Installez **Philips Device Manager** à partir du CD-ROM fourni ou téléchargez la dernière version de celui-ci sur le site [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

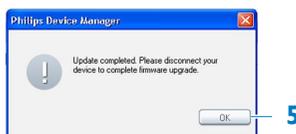
## 8.1 Mise à jour du logiciel

**Attention** Cette procédure entraîne la suppression de tout le contenu de votre lecteur.

- 1 Assurez-vous que vous êtes connecté à Internet.
- 2 Connectez votre lecteur à l'ordinateur.
- 3 Pour lancer **Philips Device Manager**, cliquez sur **Démarrer > Programmes > Philips Digital Audio Player > SA525XX > Philips SA52XX Device Manager**.



- 4 Cliquez sur **Update**.



- > **Philips SA52XX Device Manager** vérifie la disponibilité des mises à jour, puis installe le nouveau micrologiciel disponible sur Internet.
- 5 Lorsque le message **Update completed** s'affiche à l'écran, cliquez sur **OK**.
- 6 Déconnectez votre lecteur de l'ordinateur.
  - > L'écran affiche le message *Updating firmware*.  
Le lecteur redémarre automatiquement une fois la procédure de mise à jour du micrologiciel terminée. À ce stade, votre lecteur est de nouveau prêt à être utilisé.

# 9 Données techniques

## Alimentation

- Alimentation  
Batterie Li-polymer rechargeable intégrée de 880 mAh<sup>2</sup>

## Affichage

- Afficheur LCD à rétroéclairage blanc  
320 x 240 pixels, 262 K couleurs

## Son

- Séparation des canaux : 45 dB
- Réglage de l'égaliseur :  
Désactivés / FullSound / Rock / Pop / Jazz /  
Classique / Dance / Électronique / Lounge /  
R&B / HipHop / Voix / Personnalisé
- Réponse en fréquence : 20-18 000 Hz
- Rapport signal/bruit : > 84 dB
- Puissance de sortie (RMS) : 2 x 2,4 mW

## Lecture audio

- Format compressé : MP3 (8-320 kps et VBR, taux d'échantillonnage : 8, 11,025, 16, 22,050, 24, 32, 44,1, 48 kHz), WMA (5-192 kbps, taux d'échantillonnage : 8, 11,025, 16, 22,050, 24, 32, 44,1, 48 kHz)
- Autonomie de lecture : 30 heures<sup>2</sup>
- Compatible ID3-Tag
- Format Audible pris en charge

## Lecture vidéo

- MPEG4 SP : jusqu'à 640 Kbit/s au format AVI, 320 x 240 pixels, 30 images/s (d'autres formats seront pris en charge par MediaConverter™ pour Philips)
- WMV9 : jusqu'à 512 Kbit/s, 320 x 240 pixels, 30 images/s (d'autres formats seront pris en charge par MediaConverter™ pour Philips)
- Autonomie de lecture : 6 heures<sup>2</sup>

## MediaConverter™ pour Philips

- Formats pris en charge :  
AVI, WMV (nécessite WMP10 ou supérieur), MOV (nécessite QuickTime), RM (nécessite RealPlayer)

## Enregistrement

- Capture audio : microphone intégré (mono)
- Radio FM<sup>1</sup>

## Supports de stockage

- Capacité de la mémoire intégrée :  
SA522x Flash NAND 2 Go<sup>3</sup>  
SA524x Flash NAND 4 Go<sup>3</sup>  
SA528x Flash NAND 8 Go<sup>3</sup>  
SA529x Flash NAND 16 Go<sup>3</sup>

## Connectivité

- Adaptateur pour écouteurs 3,5 mm, USB 2.0<sup>4</sup>
- Bluetooth®
  - Profils Bluetooth® : A2DP, AVRCP
  - Version Bluetooth® : 2.0+EDR

## Transfert de musique et d'images

- Glisser-déplacer via l'Explorateur Windows

## Transfert de vidéos

- Via MediaConverter™ pour Philips

## Transfert de données

- Via l'Explorateur Windows

## Configuration requise

- Windows® XP (SP2 ou version supérieure) ou Vista
- Processeur Pentium III, 800 MHz ou plus puissant
- 128 Mo de mémoire vive
- 500 Mo d'espace libre sur le disque dur
- Connexion Internet
- Microsoft Internet Explorer 6.0 ou ultérieur
- Carte vidéo
- Carte son
- CD-ROM
- Port USB

- <sup>1</sup> *Enregistrement de la radio FM : cette fonctionnalité est disponible dans toutes les zones géographiques, à l'exception des États-Unis et du Canada.*
- <sup>2</sup> *Les batteries ont un nombre limité de cycles de charge. La durée de vie de la batterie et le nombre de cycles de charge varient en fonction de l'utilisation et des réglages.*
- <sup>3</sup> *1 Mo = 1 million d'octets ; la capacité de stockage réelle est inférieure.  
1 Go = 1 milliard d'octets ; la capacité de stockage disponible sera inférieure.  
Étant donné qu'une certaine quantité de mémoire est allouée au fonctionnement de l'appareil, la capacité totale de la mémoire peut ne pas être disponible.  
Capacité de stockage établie sur une durée de 4 minutes par morceau et sur une vitesse d'encodage de 64 Kbit/s en WMA.*
- <sup>4</sup> *La vitesse de transfert réelle peut varier en fonction de votre système d'exploitation et de votre configuration logicielle.*

# 10 Foire aux questions

Si vous rencontrez des problèmes lors de l'utilisation de votre lecteur, consultez les rubriques de la section suivante. Consultez également notre foire aux questions disponible sur le site [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) afin d'obtenir une aide supplémentaire ainsi que des astuces de dépannage.

Si vous êtes dans l'impossibilité de trouver une solution à l'aide des conseils suivants, consultez votre distributeur ou un centre de réparation.

 **Avertissement** Vous ne devez en aucun cas tenter de réparer l'appareil vous-même, au risque d'annuler la garantie.

## Je ne parviens pas à mettre mon lecteur sous tension.

- Vous n'avez peut-être pas maintenu enfoncé le bouton ►|| suffisamment longtemps. Maintenez le bouton ►|| enfoncé jusqu'à ce que l'écran d'accueil Philips apparaisse.
- Il est possible que votre périphérique soit déchargé en raison d'une longue période de non-utilisation. Rechargez votre lecteur.

## Si aucune des solutions ci-dessus ne fonctionne, restaurez votre lecteur à l'aide de Device Manager :

- 1 Lancez **Philips Device Manager** en cliquant sur **Démarrer > Programmes > Philips Digital Audio Player > SA52XX > Philips SA52XX Device Manager** sur votre ordinateur.
- 2 Maintenez le bouton **VOL+** enfoncé pendant que le lecteur se connecte à l'ordinateur.
- 3 Maintenez ce bouton enfoncé jusqu'à ce que **Philips Device Manager** reconnaisse votre lecteur et passe en mode de restauration.
- 4 Cliquez sur **Repair**, puis suivez les instructions de **Device Manager**.
- 5 Une fois le lecteur réparé, déconnectez-le du PC, puis mettez-le sous tension.

## Après un transfert, aucun fichier musical n'est présent sur mon lecteur.

### Vos morceaux sont-ils au format MP3 ou WMA ?

Les autres formats ne sont pas compatibles avec votre lecteur.

## Après un transfert, aucun fichier d'image n'est présent sur mon baladeur.

### Vos images sont-elles au format JPEG, BMP ou GIF ?

Seuls ces formats d'image sont transférés sur votre baladeur.

## Après un transfert, aucune vidéo n'est présente sur mon baladeur.

Veillez à utiliser MediaConverter™ pour Philips (fourni sur le CD-ROM) pour convertir les vidéos en un format pris en charge par le baladeur.

## Mon lecteur ne répond plus.

- 1 Dans l'éventualité où votre lecteur ne répondrait plus, restez calme. Insérez une épingle ou un autre objet pointu dans l'orifice de réinitialisation situé sous le baladeur. Maintenez-la enfoncée jusqu'à ce que le lecteur s'éteigne.



**Remarque** Le contenu de votre lecteur ne sera pas supprimé.

- 2 Si aucun résultat ne se produit, rechargez la batterie pendant au moins 4 heures, puis tentez de nouveau de mettre l'appareil sous tension ou de le réinitialiser. Si cette solution ne fonctionne pas, vous pouvez tenter de réparer votre lecteur à l'aide de **Philips Device Manager**.

## Le lecteur ne produit aucun son.

Assurez-vous que la fiche des écouteurs est insérée à fond dans la prise prévue à cet effet.

## Certains morceaux ne s'affichent pas sur le lecteur ou ne peuvent être lus.

Il est possible que le fichier soit corrompu. Essayez préalablement de le lire sur votre PC. Si la lecture du fichier échoue, extrayez de nouveau le morceau.

PHILIPS se réserve le droit de modifier la conception et les caractéristiques techniques de ce document à des fins d'amélioration, et ce, sans préavis.



Be responsible  
Respect copyrights

Ces caractéristiques sont susceptibles d'être modifiées sans avis préalable.

Les marques commerciales sont la propriété de Koninklijke Philips Electronics N.V. ou de leurs propriétaires respectifs

© 2008 Koninklijke Philips Electronics N.V.

Tous droits réservés.

[www.philips.com](http://www.philips.com)

CE 1588



Imprimé en Chine  
wk8453